

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO  
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda  
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7-1958. Precio: 50 ptas

Miércoles 20 de abril de 1988  
Año LXXXVIII.-Núm. 26829

Secuestro del avión kuwaití

## Concluyó, en Argel, una odisea de 15 días

Argel.— Con la liberación esta mañana de los últimos treinta y un rehenes (pasajeros y tripulantes) y la rendición de los secuestradores concluyó uno de los secuestros aéreos más largos de este tipo, luego de quince días de tensión y el asesinato en Chipre de dos pasajeros.

Los piratas del aire y la tripulación del avión secuestrado abandonaron la aeronave a 6,29 gmt, media hora después de que saliesen los rehenes y casi al mismo tiempo que la tripulación.

El comando integrista islámico fue llevado en un autobús ha-

cia un destino desconocido y se informó de que los piratas del aire mantuvieron contacto radial con efectivos de la Policía argelina que estaban estacionados al pie del avión, antes de abandonar éste.

La suerte de los piratas del aire del avión kuwaití secuestrado «es un problema que nos concierne a nosotros solamente», afirmó el ministro del Interior de Argelia, Hadi Jediri, en respuesta a los periodistas.

El ministro del Interior dijo que no podía hacer otro comentario sobre el grupo extremista, que en estos momentos se encuentra en lugar desconocido,

bajo la protección de efectivos de la seguridad de este país.

Interrogado sobre la existencia de un compromiso entre Kuwait y los piratas del aire, a través de Argelia, el ministro argelino declaró: «Considero indecente hablar ahora de un compromiso, ya que lo que estaba en juego eran vidas humanas, y esto era lo esencial para nosotros».

Jediri hizo constar que «felizmente, se ha encontrado una solución que arregla el conjunto de los problemas relacionados con el secuestro del avión kuwaití», sin dar otra indicación al respecto.

Mientras tanto, los 23 pasajeros del avión kuwaití liberados por los piratas del aire han sido trasladados al Hospital Militar de la capital argelina para ser examinados.

Los rehenes permanecieron por espacio de veinte minutos en el salón de honor, donde fueron acogidos por el ministro argelino del Interior, Hadi Jediri, y la delegación oficial kuwaití presente en esta capital para participar en las negociaciones con los piratas del aire.

En Kuwait, la emisora nacional suspendió sus programas para anunciar el final del secuestro del avión de «Kuwait Airways» y la liberación de sus 31 rehenes en Argel y afirmó que el Gobierno del emirato lo consideró un «triunfo de la firmeza sobre el chantaje».

Las autoridades de Kuwait negaron que haya habido ninguna negociación con los secuestradores, que pedían la puesta en libertad de 17 activistas chiitas encarcelados en el emirato en relación con una serie de atentados antinorteamericanos en 1983, 1986 y 1987.

## El IPC creció en marzo un 0,7 por ciento

Madrid.— El Índice de Precios al Consumo (IPC) creció en marzo un 0,7 por ciento, según datos provisionales elaborados por el Instituto Nacional de Estadística.

La inflación acumulada en los tres primeros meses del año se sitúa así en el 1,6 por ciento.— Efe

## El PSV-Real Madrid televisado por la segunda cadena

Madrid.— El encuentro entre el P.S.V. Eindhoven y el Real Madrid, partido de las semifinales de la Copa de Europa de campeones de liga, será televisado en directo, a las 19,30 de esta tarde, por el segundo canal de Televisión Española para todo el territorio español, según confirmó a «Efe» el departamento de transmisiones de TVE.— Efe.

Según informó la oficina de la OLP

## Arafat y Gaddafi no viajaron a Damasco para asistir al entierro de Abu Yihad

Nicosia.— El máximo líder de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), Yaser Arafat, y el presidente libio, Muammar Al-Gaddafi, no viajaron a Damasco para asistir al entierro del dirigente palestino Abu Yihad, según confirmó esta mañana la oficina de la OLP en esta capital.

Informaciones anteriores difundidas en Damasco por un portavoz del Frente Popular de Liberación de Palestina señalaron que Arafat y Gaddafi habían partido de Trípoli con destino a la capital siria para asistir al entierro a las 11,00 GMT de hoy del diri-

gente palestino Jalil Al-Wazir asesinado en Túnez el pasado sábado.

El líder palestino Yaser Arafat llegó anoche a la capital libia junto con una delegación de la OLP para mantener conversaciones con el líder de la revolución libia, Muammar Al-Gaddafi.

Es la primera visita a Libia que efectúa Arafat desde 1982.

Según expertos políticos, el viaje de Arafat a Damasco podrá confirmarse definitivamente al término de las conversaciones que habrá mantenido con el jefe de Estado libio, Gaddafi.— Efe.

## Algo más que una fiesta

Castilla y León celebra su fiesta regional el sábado próximo, día 23, aniversario de la decapitación de los líderes comuneros Padilla, Bravo y Maldonado. Al margen de que sea, o no, acertada la decisión de las Cortes de Fuensaladaña de elegir este triste acontecimiento como motivo sobre el que crear la fiesta de la Comunidad Autónoma (otras efemérides hubieran servido mejor para este fin), lo que ahora ha de hacerse es asumirla y tratar de darle el mayor significado positivo posible.

Desde el año 1976 en que se produce, en Villalar de los Comuneros (Valladolid), el primer acto importante con significado regionalista, cada conmemoración que se ha venido celebrando en la fecha del 23 de abril resultó siempre un espectáculo que a muchos castellano-leoneses producía vergüenza. Castilla y León, o León y Castilla, que lo mismo da, no se sentía plenamente identificada con las celebraciones de Villalar.

La decisión de la Junta de Consejeros, que preside José María Aznar, de trasladar la celebración de los actos festivos e institucionales a otro lugar distinto a la localidad vallisoletana, con el propósito de que cada año se celebren en una provincia, ha sido criticada por los partidos de izquierda y por algunos grupos regionalistas que fueron los que, en su día, más presionaron para lograr que el recuerdo de la muerte de los comuneros sirviera de fundamento al Día de la Región. Estos han convocado a los castellano-leoneses para que sigan reuniéndose en las eras de Villalar y celebren allí la fiesta.

Trabajar por la región (por esta tierra y sus gentes), buscar soluciones a muchos problemas, no es, ni debe ser, ir a Villalar (o a cualquier otra parte) para celebrar una jornada festiva, y menos aún si ésta queda empañada, como viene siendo habitual, por los incidentes que en esta fiesta tienen lugar. León y Castilla necesitan, hoy más que nunca, que quienes sientan esta tierra como suya, pongan el máximo empeño en conseguir respuestas válidas a cuantos interrogantes tienen las gentes de aquí. De ello depende el futuro de nuestras provincias.

Resulta más positivo acercar las instituciones al pueblo, para que éste las conozca mejor y así pueda sentir las como propias, y lograr que la Administración de Castilla y León no se quede en una mala copia del centralismo pasado. Más que la fiesta en sí (y nos parece acertada la decisión de cambiar el marco de celebración de los actos institucionales), interesa profundizar en el Estatuto de Autonomía y exigir que se nos conceda un grado de competencias similar al que ya tienen otras comunidades que accedieron a su autogobierno por la vía del artículo 151 de la Constitución.

Extraña que, a veces, se ponga el acento en lo accidental (y accidental es la celebración de la fiesta en Villalar) y se olviden, por el contrario, las cuestiones fundamentales, como la reforma del Estatuto, la mejora de la Administración o los mil y un problemas que esta región tiene. El Día de la Comunidad debe ser motivo para que todos, al margen de las diferencias ideológicas legítimas que puedan existir, aunemos esfuerzos para trabajar por Castilla y León. Esto debe ser lo fundamental. Celebrar la fiesta en Villalar de los Comuneros, o en cualquier otro lugar, importa menos.

(Este editorial es publicado hoy por los siguientes periódicos: «El Diario de Avila», «El Diario de Burgos», «La Crónica de León», «El Diario Palentino - El Día de Palencia», «La Gaceta Regional» (Salamanca), «El Adelantado de Segovia», «Soria, Hogar y Pueblo», y «El Correo de Zamora».)

## SEGOVIA Se levanta la suspensión de licencia de obras en toda la ciudad

(Pág. 3)

## Amplio programa para la celebración del I Centenario del Ferrocarril Segovia-Villalba

## Gran expectación en la mesa redonda sobre Justicia y Democracia

(Pág. 5)

Golfo Pérsico

## Un grupo integrista proiraní amenaza, de nuevo, a EE.UU.

Beirut.— La «Organización de Justicia Revolucionaria», agrupación integrista proiraní, hizo hoy nuevas amenazas contra Estados Unidos.

En un comunicado escrito a mano y remitido después de medianoche al periódico independiente «Al Nahar», publicado en Beirut, la organización afirma

que castigaría «a los agresores del Golfo Pérsico» y que haría que se arrepintan de su acción.

El manuscrito estaba acompañado de una fotografía de Joseph James Cicippio, retenido como rehén por esa organización.

Cicippio, 57 años de Valley Forge, Pennsylvania, y fue secuestrado en el sector oeste de la capital libanesa el 12 de septiembre de 1986.

La «Organización de la Justicia Revolucionaria» también tiene en su poder al escritor Edward Austin Tracy, de Burlington, Vermont, que fue secuestrado el 21 de octubre de 1986 en el sector oeste de Beirut.— Efe.

Elecciones EE.UU.

## Dukakis, favorito en Nueva York

Nueva York.— Michael Dukakis surgió el martes como el principal favorito para conseguir la candidatura del Partido Demócrata a la Presidencia de Estados Unidos, al batir por un amplio margen a su principal rival, el pastor de color Jesse Jackson, en las primeras del Estado de Nueva York.

Por el lado republicano, el vicepresidente George Bush, sin oposición, ganó fácilmente y se colocó a poca distancia de conseguir los 1.139 delegados necesarios para ser proclamado candidato por su partido.— Efe.

## COMPRARIA FINCA CAZA

MINIMO  
350 HECTAREAS

Escribir a:

MATIAS F. CALVO  
Paseo Miguel Boneta, 2  
Los Molinos  
MADRID

*apunte del día*

**El Español y el Real Madrid con la moral alta**

El Español y el Real Madrid tienen hoy un decisivo compromiso europeo, pero la moral de los dos equipos es alta. Difícil lo tienen ambos. El Español perdió con el Brujas por dos goles a cero en el campo del equipo belga. Para salvar la eliminatoria tiene que procurar, por todos los medios, no encajar ningún gol, e intentar él meter tres goles. Es difícil, pero no imposible. Para lograrlo los blanquiazules cuentan con el apoyo de sus seguidores que, en estos casos, suele ser un buen acicate.

Por su parte, el Real Madrid empató a uno con el PSV Eindhoven en su campo, por lo que el equipo merengue tiene que meter un gol como sea si quiere continuar en la competición europea.

Los hombres de Beenhakker, después del descanso del sábado (como recordarán los seguidores madridistas, el equipo que jugó el sábado contra el Celta se parecía más al Castilla que al Madrid), están descansados y animados para sorprendernos, otra vez, realizando una nueva hazaña. Así lo esperamos y lo deseamos, pues de lo contrario de nada habrá servido todo el trabajo anterior.

Tanto el Brujas belga como el PSV holandés demostraron el pasado día 6 su categoría. Ambos equipos tienen la eliminatoria a su favor, aunque el PSV cuenta con la baja de su mejor jugador, Koeman sancionado por la UEFA con tres partidos. Esto puede facilitar la labor del Real Madrid, aunque un equipo no lo forma un jugador.

Para darle más aliciente, al miércoles europeo contamos con el protagonismo de televisión que, como siempre, nos tendrá en tensión hasta el último momento: ¿se televisará el partido? ¿no se televisará? La respuesta esta tarde.

**ESPAÑA, AÑOS 80**

Hace poco una película, *The Intouchables* (Los Intocables), sobre el recurrente tema Al Capone, ha vuelto a traer al recuerdo de los espectadores el ambiente de Chicago en los años en que el célebre gangster de origen italiano era el dueño y señor de la ciudad, por encima de autoridades, jueces y agentes del orden.

Se cuenta en la película que un buen día —bueno en verdad para la ciudad a merced del gangster— un oscuro policía concibió la idea de acabar con Al Capone y su imperio ciudadano. El policía se llamaba Eliot Ness. Pero Ness era consciente del cúmulo de obstáculos casi insuperables que se alzaba ante él para llevar a cabo su idea. No se arredró y propuso la cuestión a unos cuantos valientes compañeros. Y tras una lucha cruenta y llena de toda clase de peligros, en la que perdieron la vida algunos de los policías, Eliot logró meter en «chirona» al gangster. Sabemos que no por sus crímenes, que era lo horrendo de su vida delictiva, pues en este aspecto Al Capone lo tenía todo atado y bien atado, no como Franco aquí, pese a haberlo advertido tanto a los españoles; al célebre Al Capone se le metió en «chirona» por fraude fiscal, lo cual resulta un tanto cómico. Pero no por eso la hazaña de Eliot Ness y sus compañeros pierde un adarme de valor.

En España, años 80, la delincuencia imperante no da señales de retroceso, antes al contrario, últimamente se recrudece. No bastan policías y agen-

tes del orden. No bastan vigilantes o guardas jurados. Estos últimos han proliferado alarmantemente. No sólo cuentan con ellos las entidades bancarias, los llamados grandes almacenes, la compañía metropolitana. Hay ya tiendas o comercios de poco fuste que tienen su vigilante jurado. No bastan tampoco cajas fuertes con complicadísimos mecanismos de apertura retardada. No bastan blindajes en estancos, despachos de quinielas futbolísticas y de las otras, oficinas de bancos y cajas de ahorro, oficinas públicas y casas particulares. No bastan los letreros que colocan en tiendas y comercios o cualesquiera otros sitios en que se maneja el dinero, advirtiendo a los cacos que no se opera con dinero o que quienes atienden al público no tienen las llaves de las cajas fuertes. No bastan los letreros en farmacias diciendo que no hay existencias de drogas. No basta todo esto ni mucho menos. La delincuencia aumenta imparable.

Va a llegar el día, a este paso, en que cada tiendecita va a necesitar blindajes y un guarda o vigilante jurado alerta y en que cada español va a precisar un policía o un guarda jurado o un guardaespaldas para salir a la calle. La mitad del pueblo español, si no más, va a tener, pues, que meterse a policía o agente del orden, vigilante o guarda jurado o guardaespaldas, a fin de poder cubrir las necesidades de protección del resto de los ciudadanos. Pobre España.

José Rodríguez Chaves

Manjares cubanos

**ECHALE SALSITA**

«Echale salsita», famoso son cubano de Ignacio Piñeyro, que Celia Cruz hiciera renacer con la «salsa», indica qué es la cocina cubana: sin salsa, sin sazón, no hay comida criolla.

La salsa o mojito, que lo mismo sirve para el lechón asado que para darle sabor a la yuca o el boniato, cambia según el plato, la región, costumbre o inspiración del cocinero, y si para el lechón asado es a base de naranja agria —donde no se encuentre, se puede sustituir por naranja dulce, con un buen toque de limón—, sal, pimienta, ajo machacado, laurel, comino, orégano, manteca o aceite, al natural o como sofrito, según el plato. No confundir el mojito con el famoso trago del mismo nombre: ron, yerbabuena, un toque de limón, el otro de azúcar y agua mineral.

La cocina de la isla es como su historia: de orígenes españoles, africanos, canarios, gallegos, asturianos, andaluces, indios, árabes, chinos, caribes, que en el transcurrir de siglos el trópico y la cubanía hicieron nacional.

Pienso que la cocina es una de esas grandes creaciones colectivas y anónimas de los pueblos, arte refinado, del que todos gustan, que por el efímero desaparecer de cada día no se valera como de verdad merece; entre otras cosas, pocos son los que, como Javier Domingo, escriben con gracia. aun si escritores y artistas son

grandes comilones.

Veinte exquisitos manjares cubanos: frijoles negros con arroz blanco, tamal en cazuela, sopa de plátanos, picadillo de carne, lechón asado, arroz con pollo, boliche asado, bistec en cazuela, ropa vieja, vaca frita, pargo al horno, serrucho en escabeche, enchillado de langostas, cangrejos moros, ajiajo, tayuyos, fricasé de guano, chilldrón de chivo, yuca con mojo, ensalada de aguacates, plátanos verdes fritos. No hablo del sandwich criollo, ni de la medianoche, que son una maravilla y que hemos exportado a medio mundo.

Postres: buñuelos de yuca en almibar, majarete, flan de coco, dulce de guayaba con queso crema, helados de frutas tropicales.

Frutas: mango, mamey, papaya, anón, piña, caimito, guanábana.

Aperitivos: un buen daiquiri o mojito y, para terminar, una buena jicara de café carretero, con el humo de un habano.

No soy ni buen bailarador ni buen cocinero, aún si soy pachanguero y me defiendo con cócteles a base de ron y frutas. Nunca olvidaré que recién llegado a La Habana, ñongo y sin trabajo, perdí un puesto de lunchero en el famoso café-bar de Prado y Neptuno, allí por donde pasaba la famosa «engañadora» moviendo la colita.

Nací hace tantos años, allá por Amaro, en Las Villas, famoso por sus aguas y el arroz

(A Javier Domingo)

Carlos Franqui

con codornices, y sé que otros cubiches me dirán de otros platos famosos en sus regiones, como el casabe o el flame con bacalao de Santiago, el fufú de chicharrones y plátanos, las masitas de puerco frita, con plátanos maduros, los ostiones de Isabela, los arroces con mariscos de Caibarién o las ostras habaneras. Sé que una buena parte de esta cocina ha «desaparecido» de la isla y no es fácil en el exilio mantener puras las tradiciones patrias, aun si buenos restaurantes y mejores cocineras y libros de cocina criolla no faltan.

Hablando de codornices y palomas, contaré una historia de mi abuelo, Manuel Franqui, poeta quajiro y amante de la libertad, que vivía en Guayabo y que un día, al atravesar el Camino Real, entró en la finquita de su compadre, el viejo Herrera, y vio que en una casilla estaba prisionera una paloma. Por respeto a su amigo, no podía soltarla, pero, como quería que fuese libre, escribió cuatro décimas, con este pie forzado: «Que pierda por un granito amor, vida y libertad», y las puso sobre la casilla. Al otro día, su compadre, que había liberado la paloma prisionera y roto la casilla, hizo con sus guines y maderas un café y lo invitó a tomarlo mientras cantaba sus décimas.

**LLOPA, S.A.**

necesita

**Auxiliar administrativo**

con conocimientos de contabilidad y manejo de calculadoras entre 21 y 32 años

**Teléfono: 431162**

SE NECESITA

**ADMINISTRATIVO**

**CON PRACTICA DE CONTABILIDAD**

Enviar curriculum vitae a

**CARTONAJES SEGOVIA, S. A.**  
Apartado 102 - 40080 SEGOVIA

**SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS**



**ENRIQUE IV, FUNDADOR DEL PARRAL**

Enrique IV fue decidido protector del Monasterio del Parral que él fundara. Mandó labrar en los muros su escudo real, con la significativa frase: «Agrido dulce es reinar». Ayudó a la comunidad con importantes donativos, entregando ornamentos para el culto, como la espada de Santo Tomás de Aquino. El rey acudía al Monasterio buscando descanso y paz, pidiendo a Fray Rodrigo de Sevilla, primer Prior que el Parral tuvo, consejos para sus problemas personales que, unidos a los de gobierno, torturaban el ánimo del triste monarca. Desde Enrique IV todos los reyes españoles han pasado por el Monasterio del Parral. Allí vivía, en tiempos de Isabel la Católica, el artífice de la reconstrucción de algunos arcos del Acueducto, Fray Pedro de Mesa, que realizó importantes obras en la ciudad con la colaboración de Fray Juan de Escobedo.

OFRECIDO POR

**RELOJERIA JOYERIA BARRIO**

Fundada en 1870

MAS DE UN SIGLO SIRVIENDO A SEGOVIA

Plaza Mayor, 6

Teléfono 43 05 93



Hazte socio de la Cruz Roja.  
Harás Bien.



Ladreda, 18 Teléfonos 43 21 32 y 43 35 49



Montajes y Equilibrados. Asistencia técnica



Al cumplirse un año

## Se levanta la suspensión de licencias de obras en toda la ciudad

### Puede influir negativamente en el desarrollo del planeamiento especial

La suspensión de licencias urbanísticas, que aún existía sobre determinadas zonas de la ciudad, ha quedado definitivamente anulada al haberse cumplido un año desde su aprobación, el 22 de febrero de 1987, y no existir posibilidad de prórroga por no encontrarse aprobado inicialmente el planeamiento especial. La concesión de licencias se regirá por el Plan General de Ordenación vigente, aunque según el alcalde, Luciano Sánchez Reus, se van a mantener cautelas para que no haya incidencia negativa en los planes especiales. No obstante, aún no se conoce la política determinada en este aspecto por parte del equipo de gobierno y la intención que tiene respecto al planeamiento y si ésta es continuar con su tramitación o «archivarlo», como ya han sido acusados por varios grupos de la oposición. Por el momento, se están estudiando las sugerencias al avance y no se co-

noce ningún plazo para su posterior aprobación inicial.

Pese a que el planeamiento especial estaba terminado, en cuya realización se invirtieron más de 130 millones de pesetas, la anterior corporación, presidida por Emilio Zamarrigo, decidió sacarlo como avance, aunque suspendiendo la concesión de licencias, lo que fue ampliamente criticado por sectores de la construcción y Cámara de la Propiedad Urbana. La suspensión estaba justificada pues si los propietarios de terrenos tenían acceso a conocer lo que estaba programado en éstos, inmediatamente podían solicitar licencia de construcción, aunque estuviera prevista una futura zona verde, deportiva o de equipamiento.

La falta de diligencia de la corporación actual, una vez que la anterior no aprobara inicialmente los planes, ha provocado

que se pase el plazo legal de suspensión de licencias (algunas ya levantadas por el actual equipo de gobierno) con lo cual en muchas de las zonas afectadas por el planeamiento podrá construirse con todos los vistos buenos legales. Lo que es tanto como decir que el planeamiento especial, pese a la inversión realizada a través de la Oficina Municipal de Planeamiento, queda sin efecto, aunque la actual corporación decida seguir con él adelante.

Según Sánchez Reus, la corporación no puede paralizar la construcción y el desarrollo de la ciudad, si, además, legalmente la suspensión de licencias queda tácitamente anulada al haber transcurrido el año de suspensión.

A. M.

#### Sucesos

### Roban aparatos musicales de un local de ensayo

Del interior de un local destinado a ensayo y custodia de aparatos musicales, han sustraído dos guitarras, una batería, dos amplificadores, 12 cintas de radiocassette y otros efectos, valorados todos ellos por su propietario en 246.928 pesetas.

De un edificio en construcción en la calle de Juan Bravo se han llevado 11 rollos de cable de cobre, valorados en 80.000 pesetas.

En una tienda de electrodomésticos se han llevado aparatos que valoran en 124.000 pesetas.

Ha sido detenido y puesto a disposición judicial el vecino de Segovia, F.V. de F. por desacato a los agentes de la autoridad en el interior de una industria.

En Sanchonuño se ha denunciado la sustracción del interior de una discoteca de 20 botellas de whisky, valoradas en 30.000 pesetas, así como 50.000 pesetas de las máquinas recreativas.

Del interior de una vivienda de Riaza se ha robado el televisor en color y un radiocassette.

\*\*\*

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil nos informa de un accidente de circulación que ocurrió ayer a las 17,10 horas en el punto kilométrico 56,300 de la A-VI (Madrid - La Coruña), término de El Espinar, al chocar dos camiones. Una persona resultó herida leve. Los vehículos quedaron con grandes desperfectos.

Enseñanza pública

## Ligero aumento del número de profesores en huelga

El número de profesores que en los tres niveles de la enseñanza pública (EGB, FP y BUP) siguen la huelga convocada por los sindicatos para pedir la homologación con el resto del funcionariado, ha crecido con respecto a los que ayer la siguieron, según los datos facilitados por la Dirección Provincial del MEC.

En EGB se han consultado 50 centros, de los que 49 siguen la huelga (90%). El número de profesores consultados en este nivel ha sido de 721, de los cuales seguían la huelga 629 (88%).

En Formación Profesional la huelga sigue afectando al cien por cien de los siete centros

existentes en la provincia. De sus 217 profesores la siguen 178 (83%).

En BUP también la huelga afecta a la totalidad de los centros sin contar con el instituto Giner de los Ríos del cual la D. Provincial del Ministerio no tenía datos claros de si estaba en huelga o no. El total de profesores en este nivel, sin contar por tanto los del instituto mencionado, 246, han seguido el paro 178 (83%).

En la Escuela de Artes Aplicadas hay un profesor en huelga de un total de 16. En el Conservatorio no hay huelga y ayer tampoco afectó a la Escuela de Idiomas.

## Comunicados sobre temas educativos

En el ámbito de la problemática de la enseñanza, hemos recibido varios comunicados. En uno de ellos, los representantes de alumnos en el Consejo Escolar del Instituto Politécnico replican a la nota de la Asociación de Padres diciendo que si han sido informados suficientemente por parte del centro antes de los días de huelga y durante los mismos, cosa que se ha hecho constar en sesión del Consejo Escolar.

Otro comunicado del comité de huelga de la Enseñanza Pública No Universitaria denuncia la ruptura de negociaciones con el Ministerio de Educación y Ciencia, pues éste se negó a hablar el sábado y domingo pasados. Se valora muy positivamente la respuesta a la huelga del día 19, en torno al 92% en EGB y un 80% en EE.MM.

### NOTA DEL CLAUSTRO DE PROFESORES DEL I.B. «MARIANO QUINTANILLA»

La directora del I.B. «Mariano Quintanilla» nos remite un co-

municado del claustro de profesores, enviado a la Dirección Provincial de Educación en febrero y no a los medios de información por decisión de dicha dirección. Ahora se nos ha remitido este escrito con algunas consideraciones sobre proyectos de aquella Dirección Provincial de cara al nuevo curso, que afectan al mencionado Instituto, como son la creación de un centro de Bachillerato en Carbonero el Mayor con carácter de extensión del «M. Quintanilla» y la ubicación definitiva de la Escuela de Idiomas en dicho Instituto. Puntualizan que una extensión supone el aumento de burocracia administrativa y el posible desplazamiento obligatorio de profesores; el uso de unas instalaciones por centros de enseñanza diferentes; si la Administración crea nuevos centros, debe ser con medios propios y suficientes en cada uno; que estas cuestiones de tanta importancia exigen la consulta a padres, profesores, alumnos y personal no docente. Y piden que ni una ni la otra decisión se lleven a efecto.

## El Comité Provincial de UGT apoya a los trabajadores de enseñanza y transporte

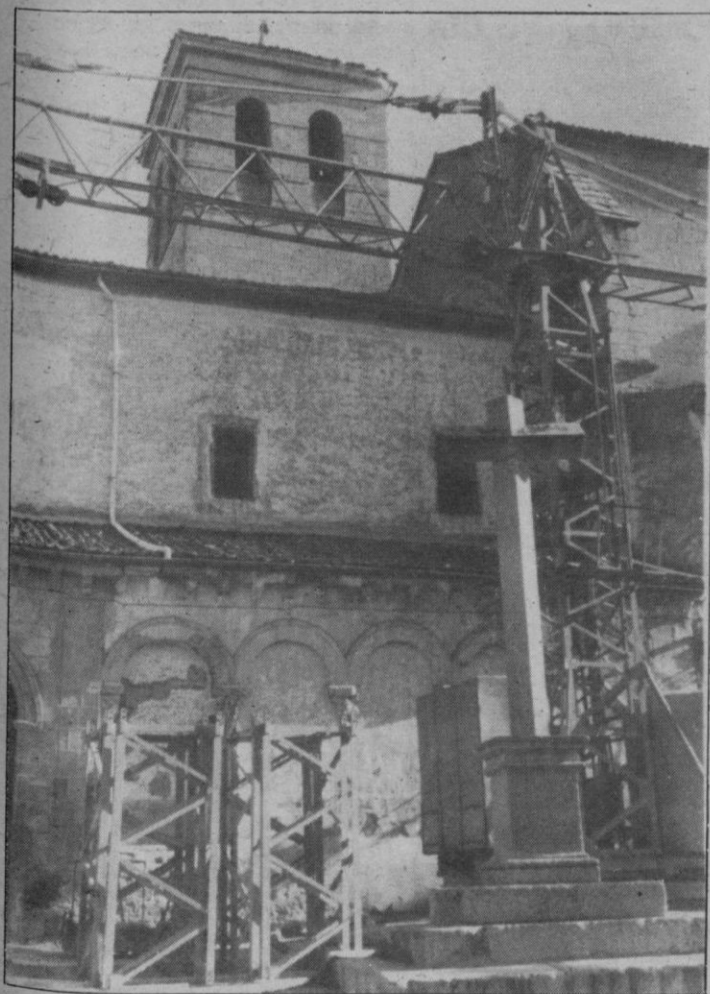
El II Comité Provincial Ordinario de la Unión General de Trabajadores celebrado recientemente en Carbonero el Mayor ha adoptado una serie de resoluciones de las que el sindicato nos da cuenta en un comunicado. El Comité Provincial de la UGT expresa su total apoyo a los criterios que mantienen los compañeros de la enseñanza «entendiendo que la actual dinámica de enfrentamiento de este colectivo y la Administración, es más fruto de la prepotencia de

esta última que de la falta de talante negociador que mantienen los trabajadores».

También apoya la política de la Federación de Transportes y telecomunicaciones, «de manera especial en la problemática ferroviaria, donde la marginación que sufre la provincial se podría ver incrementada por la reconversión que está sufriendo tal sector».

Por último y sobre las negociaciones colectivas el Comité Provincial de UGT apoya a las mesas negociadoras e insta a la representación empresarial para que se sienta a negociar «en desarrollo y aplicación de la Legislación laboral vigente, cara a conseguir un buen clima y desarrollo de las relaciones laborales».

## Al aire de la calle



### PELIGRO PARA LAS CIGÜEÑAS

A medida que esta grúa siga «creciendo» crecerá el peligro para el nido de cigüeña situado en la torre de la iglesia de El Salvador, nido que por estar en lo más alto de la torre no se puede ver en la fotografía. Algunos vecinos del barrio aseguran haber visto dos nidos en la torre. Los responsables de las obras de restauración de la iglesia, dependientes de la Junta de Castilla y León, no parecen haber previsto las consecuencias de la instalación de la grúa. Cuando ésta alcance la altura suficiente para realizar las obras, su paso por encima del nido, el ruido y cualquier otro indicio de presencia humana harán que las cigüeñas, dadas sus características biológicas, abandonen el nido y por tanto la puesta. Por restaurar una parte del patrimonio se dañará a otra parte. Será como «desnudar a un santo para vestir a otro».

(Foto: Fernando Aranguren)



# AGENDA

## CALENDARIO

PARA MAÑANA

Jueves 21 de abril

Van 112 días; faltan 254.  
Sol: De 7.27 a 21.0 horas.

## SANTORAL

Santos: Anselmo de Cantorbery, Anastasio y Simón.

## PENSAMIENTO

«Lo agradable de trabajar en equipo es que siempre tenemos a otras personas de nuestra parte». (Margaret Catty).

## FARMACIA DE GUARDIA

López Duque. Cronista Lecea, 6.

## CUPON NACIONAL DE CIEGOS

### 87198

El premio mayor es de 2.500.000 de pesetas a un único cupón de cada serie; la terminación de cuatro cifras se paga a 50.000, a los nueve cupones de cada serie; la de tres, a 5.000, a los 90 cupones de cada serie; la de dos, a 500, a los 900 cupones de cada serie; la de una, a 100 pesetas.

## EL TIEMPO

### En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 675,1 m/m.  
Viento del O.  
Temperatura máxima: 13,6°

En la mañana de hoy

Presión: 676,8 m/m.  
Viento del NO.  
Temperatura mínima: 3,8°.  
Temperatura a las 11: 11,2°.

### En España

Mañana habrá una disminución de la inestabilidad en toda la Península, aunque todavía seguirá nuboso en Galicia, con algunos chubascos, informa el Instituto Nacional de Meteorología.

La nubosidad será variable en el resto de la Península, con lluvias y chubascos débiles muy repartidos, correspondiendo a zonas de la mitad occidental y del Mediterráneo.

Las temperaturas ascenderán ligeramente en el Cantábrico, y sin cambios notables en el resto.

El Instituto prevé hasta medianoche de hoy nubosidad escasa, con nieblas y brumas en Galicia y Cantábrico, y nubosidad variable más abundante en el resto del tercio septentrional y ambas mesetas.

## CINE

Sala MIRO, 7,30 y 10,30: «Insignificance». Sala ZULOAGA, descanso.

## EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Baixeras, hasta el 18 de mayo.

EN EL TORREON DE LOZOYA  
(Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

— Sari Ibáñez, iconos. Hasta el 24 de abril.  
— Salvador Victoria, pinturas. Hasta el 24 de abril.

EN LA CASA DE LOS PICOS

Costa, pinturas. Hasta el 7 de mayo.

EN LA HOSTERIA  
PINTOR ZULOAGA  
DE PEDRAZA

Sánchez Muñoz. Acuarelas y dibujos (pequeño formato). Hasta el 30 de abril.

## CULTOS

MISIONERAS EUCARISTICAS DE NAZARET

El día 21 de abril, tercer jueves del mes, se celebrará el acto mensual de las Marías de la parroquia de San Martín, a las 6 de la tarde.

Se ruega a las que no entregaron el sobre de la ofrenda anual, lo entreguen en este acto, a ser posible.

## AVISOS

CONVOCATORIA DE OPOSICIONES

Oficina de Información al Público del Gobierno Civil.— A disposición del público interesado han sido expuestas en la oficina de información al público del Gobierno Civil las siguientes convocatorias, exámenes y puestos de trabajo.

- Cuerpo de Estadísticos Técnicos Diplomados.
- Cuerpo Especial de Facultativos Meteorólogos.
- Cuerpo Facultativo de Conservadores de Museos.
- Cuerpo Superior de Administradores Civiles del Estado.
- Escala de Técnicos Facultativos Superiores de Orga-

## GUIA MEDICA Y SANITARIA

Doctor N. JIMENEZ MUÑOZ-DELGADO

Planificación familiar, ginecología y obstetricia

Consulta, previa petición de hora (de 5 a 7 de la tarde), lunes, martes y viernes

Gobernador Fdez. Jiménez,  
11, 5.º A - Tel. 42 86 24

LUIS DE ANDRES SOLER

CIRUJANO CALLISTA (PODOLOGO)

Consultas diarias de 4 a 6, salvo sábados y festivos

Roble, 12 - Teléfono 42 51 06

nismos Autónomos del MOPU.

Todas estas convocatorias han sido publicadas en el BOE de fecha 8 de abril de 1988.

El plazo de presentación de instancias finaliza el día 28 de abril de 1988.

PLAZAS DE RESIDENCIA Y AYUDAS PARA CENTROS DE ENSEÑANZAS INTEGRADAS

Dirección P. de Educación y Ciencia.— Se pone en conocimiento de todos los interesados, que a partir del día 15 de abril y hasta el 13 de mayo, está abierto el plazo para solicitar plazas de residencia en régimen de internado y otras ayudas para los centros de enseñanzas integradas (antiguas Universidades Laborales).

Los impresos de solicitud se pueden recoger en esta Dirección Provincial (Sección de Planificación) en horario abierto al público.

VACANTES DE EDUCACION COMPENSATORIA

En esta Dirección Provincial se encuentran expuestas las listas de plazas vacantes de Educación Compensatoria, a desempeñar por profesores funcionarios, el próximo curso 88-89, en la provincia de Segovia.

## PUBLICACIONES

«EXPRESSION»

Publicación trimestral editada por American Express de España, que se dedica especialmente a los titulares de la misma. Este número, primero de 1988, consta de 86 páginas; dirige José Ilario. Junto a temas expresamente relacionados con la empresa editora, incluye una entrevista con Federico Mayor Zaragoza, reportajes sobre Londres, la Feria de Abril y Méjico, los artículos «Españoles en Wall Street» y «Corea, el país de las Olimpiadas»; ofertas, salud, cocina, etc.

## SOCIEDAD FILARMONICA DE SEGOVIA

Hoy, miércoles

8,30 tarde

IGLESIA DEL SEMINARIO.

### DUO BRABEC-DRAPAL

(Guitarra y flauta)

DE CHECOSLOVAQUIA

Obras de Benda, Teleman, Bach, Paganini, Kucera, Villa-Lobos, Castelnuovo-Tedesco e Ibert

## PROCASA

En cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 17, 18 y 19 de los Estatutos Sociales, se convoca a los Sres. accionistas en el domicilio social, a las 17,00 horas del próximo 3 de mayo en primera convocatoria, y a las 17,00 horas del próximo 4 de mayo en segunda convocatoria, a la Junta General Ordinaria, con el siguiente Orden del Día:

- 1.º MEMORIA DE LA GESTION SOCIAL
- 2.º LECTURA Y APROBACION DEL BALANCE Y CUENTA DE RESULTADOS DEL EJERCICIO DE 1987.
- 3.º RUEGOS Y PREGUNTAS

En Mozoncillo a Catorce de Abril de Mil Novecientos Ochenta y Ocho.

EL PRESIDENTE

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

VUELCA UNA BARCA EN LA QUE IBAN COLEGIALES Y ALGUNOS RELIGIOSOS. VARIOS AHOGADOS

Pamplona.— Esta tarde, a las cuatro y media, han salido a pasear en una barca por la laguna denominada Lot, en Cascante, cuatro colegiales, tres criados y dos legos del Colegio de San Francisco Javier, de los Jesuitas de Tudela, que se habían trasladado a dicha villa navarra con objeto de pasar la tarde. De pronto ha dado vuelta la barca, cayendo al agua todos los tripulantes y pereciendo ahogados un colegial, los tres criados y los dos legos. Se han salvado, por tanto, tres de los cuatro colegiales. Hasta ahora sólo ha aparecido el cadáver de uno de los legos llamado Francisco Onaindía. Se sabe que estos cuatro estudiantes y los religiosos habían llegado procedentes de Durango a Tudela, con el fin de pasar estos días en el Colegio de los Jesuitas de dicha ciudad navarra, y esta tarde se trasladaron a Cascante, ocurriendo el triste suceso.

### NUEVO OBISPO DE LERIDA

Burgos.— Ha marchado a Pamplona el excelentísimo señor don Manuel Moll, obispo-coadjutor de Tortosa, nombrado recientemente administrador apostólico de Lérida.

### «COOPERACION AGRARIA»

Cuatro números han aparecido ya de este boletín informativo de la Asociación Española de Cooperativas Agrarias, en formato tabloide, con un buen papel y una amplia información fundada esencialmente, como es lógico, en los problemas de la cooperación. Artículos, noticias y comentarios, entre los que en el sumario se destacan, en este número 4, los siguientes: Panorama agrario; Contactos con el sector ovino y caprino de Navarra; Escuela Cooperativa, etc.

### CAMARA AGRARIA LOCAL DE DOMINGO GARCIA

El día 28 de abril actual, a las 19 horas, se celebrará en la Oficina de esta Cámara la primera subasta para el aprovechamiento de pastos sobrantes de Rastrojera del año 1988, para 600 reses lanaras, bajo el tipo de tasación de 250.000 pesetas.

Domingo García, 12 de abril de 1988.—EL PRESIDENTE.

## HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

DONACION DE SANGRE EN CUELLAR

El pasado martes, 12 de abril, del presente año, según estaba anunciado, se desarrolló una extracción de sangre en los locales del Consultorio Comarcal «Santa Clara» de Cuéllar.

Con asistencia de donantes de la citada localidad se realizó por la Unidad Móvil de Extracciones de esta Hermandad de Donantes de Sangre, consiguiéndose 68 bolsas, de entre los 89 donantes asistentes, bolsas las cuales fueron:

- 27 del O +
- 17 del A +
- 1 del B +
- 2 del AB +
- 8 del O -
- 9 del A -
- 3 del B -
- 1 del AB -

La Hermandad de Donantes de Sangre aprovecha esta ocasión, a través de este medio informativo, para agradecer de antemano, en nombre propio y en el de todos aquellos que se beneficiarán de la sangre obtenida, la generosidad de todos los donantes que han hecho posible el éxito de la extracción.

## SE NECESITA MATRIMONIO

Ella cocina y él mozo de comedor. Con informes. Sin hijos. Para internos. Con experiencia. Excelente sueldo  
410 48 98

AYUNTAMIENTO DE CEREZO DE ABAJO (SEGOVIA)

### Subasta urgente del parque recreativo «LA DEHESA»

Plazo de propuestas: Antes del 30 de mayo.  
Duración del contrato: 2 años.  
Precio de partida: 400.000 pesetas.  
El pliego de condiciones se encuentra en el Ayuntamiento. Teléfono: 55 50 30 (miércoles y viernes).

En la Asociación de Vecinos de El Salvador

## Mesa redonda sobre justicia y democracia

Posiblemente se llevará a efecto en Segovia una experiencia del jurado

Amplio eco había despertado la organización de la mesa redonda que la Asociación de Vecinos del barrio de El Salvador organizó ayer sobre el tema «¿Es garantía la Justicia en la Democracia?», y que hizo que los locales de la Frater se quedaran pequeños para acoger a tantas personas como acudieron. Literalmente no cabía un alfiler.

Todos los ponentes anunciados acudieron a la mesa redonda. Cándido Conde-Pumpido, presidente de la Audiencia Provincial; Justino Zapatero, fiscal de la Audiencia; Manuel González Herrero, decano del Ilustre Colegio de Abogados, Jorge Carlos Sanz Pastor, funcionario del Cuerpo de Prisiones y Juan Carlos Álvarez Pérez. Moderador del diálogo fue Tiburcio de Lucas, cuya labor no fue nada fácil, debido al amplio número de preguntas que entre los asistentes suscitó el tema.

Comenzó exponiendo su opinión sobre el tema enunciado el señor Conde-Pumpido, quien hizo una valoración de la Justicia en un estado de Derecho democrático. Entre otras opiniones dijo que «la democracia no es democracia sólo porque la acepte la mayoría, sino porque también se respetan los derechos de las minorías», para continuar señalando: «La Justicia es la espina dorsal de la democracia y si en determinados aspectos, funciona mal es porque no dispone de los medios necesarios. Pero dentro de esa situación la Justicia está dando excelentes prestaciones. De cualquier forma nunca debemos cansarnos por buscar una justicia más justa. El ciudadano también debe tener en cuenta que la administración de justicia no dispone de una varita mágica para solucionar todos los problemas. El juez, al aplicar la justicia, siempre dejará a una de las partes insatisfecha». Contestando a una pregunta sobre la actuación de los jurados en España, manifestó que «la sociedad española si está preparada para la formación de los mismos y muy probablemente se llevará a efecto una experiencia del jurado próximamente en Segovia». Sobre este tema dijo que efectivamente hay ciudadanos que no quieren ser jurados y que existe un tema más preocupante aún, y es que en muchas ocasiones el



juez tenga que poner en libertad al acusado, porque no encuentra pruebas para acusarle.

### ESTADO DEMOCRATICO

Justino Zapatero hizo referencia a la Constitución Española, planteando algunas preguntas importantes para el desarrollo del tema. «¿Estamos todos convencidos de que la Justicia es una garantía?, las contestaciones a la pregunta, dijo, serían de las más variadas. Pero lo que sí está claro es que todos deseamos vivir en paz y que la propia Justicia sea garante de ella. La Justicia trata, sobre todo, de hacer llegar a través de ella la confianza al ciudadano». Se refirió posteriormente a la acumulación de casos en la Audiencia Provincial, concretando en los juicios de faltas.

Para el señor González Herrero, «todo poder tiende a oprimir al ciudadano». Pasó posteriormente a analizar la situación de la judicatura en España, manifestando: «Los jueces españoles no merecen las críticas que están teniendo. Son rectos, competentes y honestos. El número de jueces en España es, por cada 100.000 habitantes, la tercera parte de los de Alemania y la décima que en Francia. Esa es una forma de disminuir su eficacia».

Llevó a efecto el señor González Herrero una encendida defensa sobre la desaparición de las cárceles. «Me aterra que la humanidad no haya llegado a comprender que la privación de libertad es horrorosa. Es quitarle al hombre su bien más preciado. Hay que buscar soluciones con menos cárceles y más escuelas y trabajo». Dijo que defendía la presencia de las cárceles sólo para los casos más extremos.

Jorge Sanz puso de manifiesto el trabajo que realizan los funcionarios de prisiones. «Estamos recibiendo, dijo, constantes críticas a través de informaciones sensacionalistas. ¿Hasta cuando vamos a pasar los funcionarios de prisiones por situaciones de baja en el desempeño de nuestra labor? Nadie habla de los secuestros que son objeto los funcionarios, ni de los 600 expedientes que pesan sobre este colectivo, mientras que a los delincuentes se les tiene como víctimas».

Juan Carlos Álvarez, interno del Centro Penitenciario, dijo que «todo el mundo habla de la Constitución y que ésta es constantemente violada, incluso por aquellas personas que han de aplicarla. Cuando dictan una condena no tienen en cuenta para nada cómo y por qué se cometió el delito. Se limitan a aplicar la ley como un simple esquema». Posteriormente añadió que «no estoy de acuerdo de que la Justicia sea para todos, sino para casi todos. Hay quien con una fianza de 50.000 pesetas no puede salir de la cárcel, porque no las tiene, y otros, con una de 300 millones, se marchan a Brasil. Habló de la relación funcionario de prisiones-presos, y dijo que en ningún supuesto se puede generalizar sobre comportamientos de unos y otros. Terminó diciendo que en España no se conoce la realidad de la cárcel».

Un amplio diálogo puso epílogo a la interesante mesa redonda. Entre los asistentes se encontraban varios internos del Centro Penitenciario, que gozan de régimen abierto.

El 29 de junio

## Amplio programa para celebrar el I Centenario de la línea ferroviaria Villalba-Segovia

Un tren con máquina de vapor, protagonista de la jornada

La Asociación Cultural de Amigos del Ferrocarril de Segovia, que pese a su corta existencia ya cuenta con más de 50 socios, está ultimando el programa de los actos de celebración del I Centenario del Ferrocarril en la línea Villalba de Guadarrama - Segovia, que se conmemorará el día 29 de junio de este año, día en que se contará con la presencia de un tren con máquina de vapor.

Varios miembros de la Asociación explicaron ayer a los informadores la importancia de la fecha, pues la inauguración de la línea Villalba - Segovia, supuso la implantación definitiva del ferrocarril en nuestra provincia «ya que antes como ahora estábamos dejados de la mano de Dios en materia de ferrocarril», comentaron. Un centenario de este tipo sólo se ha celebrado en Asturias y Cataluña y, posiblemente, ya no tendrá lugar en ninguna otra provincia española pues, como se ha señalado, a Segovia llegó tarde el tren, aunque desde 1884 existía la línea de Medina, paso imprescindible para ir a Madrid, y las inversiones se habían volcado en la provincia de Avila.

Los organizadores hicieron hincapié en que esta fecha y los actos que se van a celebrar no se deben entender como un hecho de ferroviarios, sino extendido a toda la población. Ya se han establecido contactos con las autoridades locales y provinciales a las que se les ha solicitado apoyo y se invitará a todos los alcaldes de los municipios afectados por la línea (Villalba, Mataespasa de Alpedrete, Collado Mediano, Los Molinos, Cercedilla, Tablada, San Rafael,

El Espinar, Otero de Herreros, Ortigosa del Monte, La Losa, Navas de Riofrio y Segovia. Se pretende que las autoridades municipales viajen en el tren de vapor.

Si hace 100 años la implantación del ferrocarril suponía progreso para una ciudad, los organizadores quieren que ahora la efemérides sirva también para que los ciudadanos tomen conciencia de las carencias que existen, aunque, al parecer, está previsto que en pocos meses se establezca un tren directo entre Segovia y Madrid en el que se invierta menos tiempo que ahora.

### MAQUINA DE VAPOR

El tren con la máquina de vapor saldrá de la estación del Norte, adonde llegará desde la estación de Delicias, en la que se encuentra el Museo del Ferrocarril. Está previsto que llegue a Segovia a las doce de la mañana y que viajen en él autoridades, alcaldes de los pueblos afectados por la línea, artistas famosos, etc. También se hará una convocatoria para los segovianos residentes en Madrid. La máquina de vapor contará con tres vagones (antiguos, de madera), con un total de 330 plazas.

Se ha hecho una convocatoria a los centros de enseñanza para que los niños presenten trabajos relacionados con el ferrocarril y con la línea Villalba - Segovia.

La circulación del tren de la época y su llegada a Segovia irá incluida en el programa de festejos del Ayuntamiento, ya que coincide con el día de San Pedro, y en el patio de coches de la estación se servirá un vino de honor, ofrecido por los establecimientos hosteleros de la zona.

Desde los días 26 al 29 de junio, en la misma estación, en dos vagones expositores, habrá una muestra de motivos ferroviarios (banderines, faroles, planos, fotos, libros y maquetas estáticas). Se va a contar con la ayuda de la Fundación de los Ferrocarriles Españoles y del Museo Ferroviario, que va a distribuir facsímiles de los antiguos billetes de cartón para quienes viajen en el tren de vapor.

El Gabinete de Información y Relaciones Externas de Renfe (GIRE) facilitará carteles anunciadores de la conmemoración y, el 29 de junio, entregará objetos de propaganda a los más pequeños.

### HOMENAJE AL JUBILADO

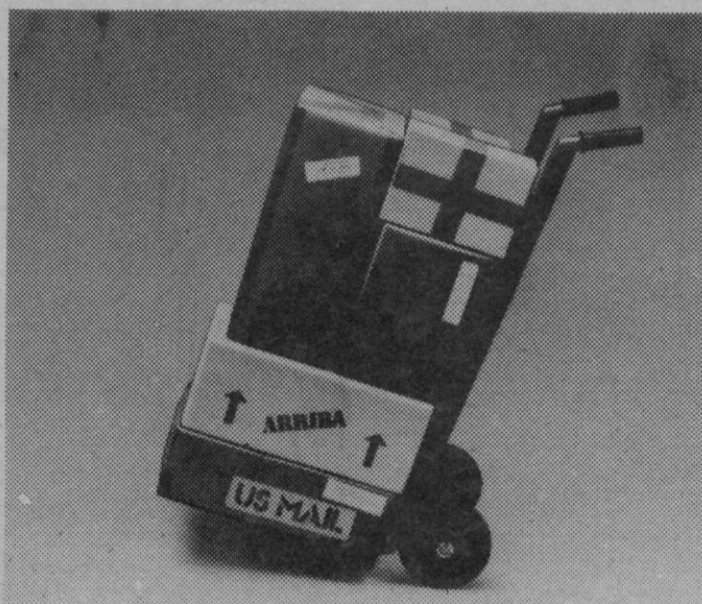
Dentro de los actos, se ha previsto un homenaje al jubilado, personalizado en Fructuoso Martín Morcillo, de 98 años. Este será el encargado de descubrir una placa en recuerdo de la conmemoración, que quedará instalada en el edificio de viajeros de la estación. La Sociedad Filatélica va a celebrar el aniversario de la línea con una estampilla creada para este fin y en el tren de vapor se sellarán las cartas.

A. M.

### El mercado del sábado próximo se anticipa al viernes

Excmo. Ayuntamiento de Segovia. Negociado de Bienestar Social.—Con motivo de celebrarse el próximo día 23 de los corrientes, sábado, la festividad de la Comunidad, el mercado de los sábados al aire libre, que tendría lugar en dicha fecha, se traslada a la anterior, viernes, día 22 del presente mes de abril.

Segovia, 19 de abril de 1988.—EL ALCALDE.



## Quítate peso de encima

Si tu furgoneta se te ha quedado pequeña, o simplemente está para el arrastre, tranquilo.

En el Mercado Nacional de Ocasión encontrarás furgonetas de segunda mano de todos los tamaños y modelos.

Garantizadas por Renault. Y con 36 meses para pagar a tu aire. Esta es la ocasión.



**RENAULT**

## El viernes comenzará el III Ciclo de Primavera de la Asociación Horizonte Cultural

Música clásica, rock, tunas, cine y otras actividades, en el programa, hasta el 7 de mayo

El próximo viernes será inaugurado el III Ciclo de Primavera que organiza la Asociación Horizonte Cultural, acto que tendrá lugar en el salón de la Academia de Historia y Arte de San Quirce, a las 7,30 de la tarde. En el curso del acto se darán a conocer los socios honoríficos y habrá un concierto a cargo del Trío Grave de Segovia (viola, violoncello, contrabajo). Concluido el acto, se ofrecerá un aperitivo a los asistentes.

El domingo 24: 10,00, final de baloncesto en el E. Serichol. 12,00, en la terraza de Santa Columba, concentración de grupos de danzas y subida a la Plaza Mayor. 13,00, actuación del grupo Aljibe, de Alcalá de Henares, en el kiosco de la plaza. 14,00, el grupo Tahona, de Segovia.

Lunes, 25: 20,30, proyección de «Tiempos modernos», en el salón de la Caja de Ahorros (Bajada del Carmen).

Miércoles, 27: 20,30, proyección de «Acorazado Potemkin», en el citado lugar.

Viernes, 29: 15,00, actividad «Cuida lo tuyo: Los ríos», con concentración de niños de los colegios para un recorrido por las márgenes de los ríos de Segovia, luego recepción en el Ayuntamiento por el alcalde y acto reivindicativo en la plaza de San Martín, con proyecciones sobre los ríos. Por la noche, comienzo del III Encuentro de

Tunas, ronda en la Plaza Mayor y fiesta en discoteca.

Sábado, 30: 18,30, pasacalles por las tunas. 20,00, actuación de tunas en la plaza de San Martín. 24,00, concierto rock en el pub La Escuela.

Domingo, 1 de mayo: 21,00, concierto de la International Chamber Music Ensemble en la iglesia del Seminario.

Lunes, 2: 20,30, proyección de «El inocente», en el salón de la Caja.

Miércoles, 4: 20,30, proyección de «Metrópolis», en el mismo lugar.

Viernes, 6: 23,30, fiesta para todos los socios en Falconi.

Sábado, 7: Concierto por Juan Carlos Rivera, a las 20,30 en la iglesia de San Millán.

### FALLO DEL CONCURSO DE CARTELES

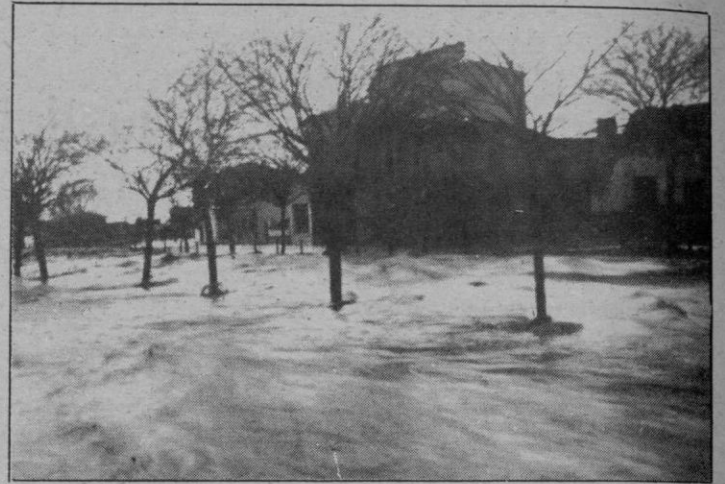
Once originales se presentaron al concurso de carteles para anunciar el III Ciclo de Primavera, a que nos venimos refiriendo. El primer premio se ha otorgado al titulado «Carrusel», de Lourdes Alonso Yagüe (20.000 pesetas), mención honorífica a «Formas», de Mariano Carabias María. El jurado estuvo integrado por los profesores Antonio Moragón Agudo y Daniel Zuloaga Olalla, con Esther Sacristán Martín como secretaria.

### CANTIMPALOS

## Imágenes para el recuerdo

Aunque los hechos se produjeran el pasado viernes por la tarde, las fotografías (recién llegadas a nuestra Redacción) que ahora les mostramos, mantienen el espíritu de la noticia gracias a lo impactante de sus imágenes.

La magnitud de la riada que asoló la localidad de Cantimpalos, tras desbordarse, ¡y de qué manera!, el arroyo papeles, queda reflejada en este estupendo reportaje gráfico realizado por dos aficionados de la localidad, Pedro López y Guillermo Postigo, a quienes agradecemos muy sinceramente que lo hayan puesto a nuestra disposición.



### COMUNICADOS DE GRUPOS Y PARTIDOS POLITICOS

Para convocar a los segovianos a acudir a Villalar el próximo día 24, el Movimiento Comunista de Castilla y León nos ha remitido un comunicado en el que se insiste en la reivindicación del lugar para la celebración; anuncia la celebración, dicho día y en el mencionado lugar, de una manifestación que irá desde la plaza del pueblo a la campa hasta la caseta que allí tendrá el partido, donde serán proyectadas películas de luchas populares, pacifistas, antinucleares, antimilitaristas, feministas, etc. Se invitará a participar en los actos a la Asociación contra la Tortura y se hará una ofrenda de desagravio al monolito de los comuneros. Un grupo de dulzaineros segovianos animará la jornada.

\*\*\*

También en comunicado conjunto, el Partido Comunista y la Juventud Comunista de Castilla y León convocan a asistir a Villalar para evitar que se suprima la jornada en este lugar, por lo que asimismo invitan a hacer acto de presencia en dicho punto.

**Excmo. Ayuntamiento Ciudad de Cantalejo**  
**DIAS 22 - 23 - 24 DE ABRIL 1988**

## I FERIA DE MAQUINARIA DE INNOVACION Y ARTESANIA TRADICIONAL

**DIA 22, 6 tarde. — Conferencia: COMERCIALIZACION GIRASOL EN LA C.E.E.**  
Lugar: Centro Cultural «JOSE RODAO»

**DIA 23, 6 tarde. — Conferencia: LA FAMILIA AGRARIA EN LA C.E.E.**  
Lugar: Centro Cultural «JOSE RODAO»

10 noche. — Partidos de Pelota: **Vascos y Castellanos**  
Lugar: Pabellón Municipal «LAS ADOBERAS»

**DIA 24, 10 de la mañana: I VUELTA CICLISTA FERIA DE CANTALEJO**

**CARBONERO EL MAYOR****Próxima celebración de la III Feria Interprovincial de Artesanía****Dionisio Escudero**

Del 30 de abril al 8 de mayo próximo se va a celebrar la III Feria de Artesanía, que se instalará en el Centro Socio-Cultural de la localidad, dependiente del Servicio Territorial de Cultura de la Junta de Castilla y León.

En ediciones anteriores el éxito fue total, a ello contribuyeron junto a la variedad de trabajos y número de artesanos que expusieron sus obras, la cantidad de visitantes que pasaron por la feria y el número de ventas. En este tercer año se tienen puestas todas las esperanzas para que se puedan superar los balances de las anteriores.

Estarán presentes, además de los segovianos, artesanos de

**Mañana y pasado, conferencias sobre comercialización del girasol**

Mañana jueves, a las 12,30 de la mañana y en el salón de actos de la Caja de Ahorros, será pronunciada una conferencia acerca de «La comercialización del girasol en la CEE». La impartirá Jesús Álvarez Aragonese, jefe de la Sección de Política Agrícola Común de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes.

otras provincias como Valladolid, Avila, Madrid, Soria, etc.; ya han confirmado que presentarán sus realizaciones talleres de artesanos especializados en cuero, talla de cristal, juguetería de madera, esmaltes, ceramistas, alfareros, etc.

Esta III Feria Interprovincial de Artesanía está organizada por la citada Junta Autónoma y colaboran el Ayuntamiento de Carbonero el Mayor junto con la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, prestando una especial dedicación un grupo de jóvenes que atenderán a los visitantes y compradores que pasen por la misma.

En un principio, esta manifestación socio-cultural, que se hizo como nueva experiencia, hoy es una espléndida realidad con un prometedor futuro para que quede como un hito anual en la localidad de Carbonero el Mayor, todo ello en base a las miles de personas que pasaron por la feria y al importe económico de las numerosas ventas, como ya hemos referido anteriormente.

Hasta llegar a las Ferias, que comentamos, se realiza durante años unas series de exposiciones y demostraciones artesanas, tanto para los maestros como para los noveles; en la época en que regía los destinos de la Delegación Territorial de Cultura, el profesor Elías Serra, que tan gratos recuerdos dejó por estas tierras.

**Próximo convenio Junta-Telefónica para dotar a la región de los servicios de comunicación más avanzados**

Dotar a Castilla y León con los servicios más avanzados en materia de comunicación es el principal objetivo del acuerdo marco que firmarán el próximo 6 de mayo los presidentes de la Junta y de Telefónica, José María Aznar y Luis Solana. Este convenio es complementario de otro, en el que participarán las diputaciones provinciales, que permitirá la instalación del teléfono en todos los núcleos de población de la Comunidad.

Dado el papel fundamental que desempeñan las comunicaciones en el desarrollo regional, el Gobierno de la Comunidad y Telefónica abordarán un ambicioso proyecto para la dotación de la tecnología más avanzada en esta materia.

Este es el objetivo que se expresa en el texto del borrador de convenio que firmarán Aznar y Solana el día 6 de mayo en Valladolid, cuyo primer compromiso es realizar «aquellos estudios y proyectos que, una vez definidos conjuntamente, serían ejecutados por Telefónica en los términos contractuales que se consideren oportunos en cada caso».

Como ejemplo, el borrador cita algunos servicios que pueden interesar en Castilla y León, como la implantación de redes de comunicación de empresa (IBERCOM), la creación de servicios de bases de datos (IBERTEX), la disponibilidad de centros de servicios de telecomunicación, la

promoción de nuevos servicios de aplicación empresarial (datos, correo electrónico, facsimil, servicio 900, etcétera), la atención a las demandas particulares de comunicaciones de concentraciones empresariales (parques tecnológicos, polígonos industriales), así como la cooperación en aquellas experiencias y proyectos piloto que demuestren la oportunidad de introducción de

nuevos servicios en los diversos marcos de la actividad de la Comunidad.

Para la ejecución de esos estudios y de los proyectos antes mencionados, se creará una comisión integrada por representantes de la Junta y de Telefónica, que además se responsabilizará del seguimiento de los mismos.

**EL MERCADO DE GANADOS DE MEDINA DEL CAMPO****NUEVA BAJA EN LOS PRECIOS DE CORDEROS Y LECHAZOS**

En el mercado de ganado se observó una nueva baja en los precios tanto de lechazos como de corderos, así como de ovejas.

El ambiente resultó flojo a pesar de una concurrencia bastante elevada y de que la entrada de cabezas superó las 7.800.

Se cotizaron los lechazos hasta 12 kilos de 370 a 380 pesetas kilo vivo, con pérdida sobre el mercado anterior de 30/35 pesetas kilo; lechazos hasta 14 kilos, de 330 a 340 pesetas. Corderos de 19 a 23 kilos, de 300 a 310 pesetas; corderos de 23 a 28 kilos, de 260 a 270 pesetas; corderos de 28 a 32 kilos, de 230 a 240 pesetas, con baja de 40 pesetas kilo, y corderos con más de 32 kilos, de 210 a 220 pesetas, registrando una baja de 15 pesetas.

En ovejas se vendieron las de primera categoría entre 70 y 80 pesetas kilo vivo; las de segunda categoría entre 45 y 50 pesetas, y las de tercera, de 800 a 1.000 pesetas unidad.

En el ganado de vida las variaciones de precios fueron poco apreciables y se vendieron las corderas de 6-9 meses, de 7.000 a 8.000 pesetas; ovejas cubiertas de 1-3 partos, de 8.000 a 9.000 pesetas, y ovejas emparejadas, de 12.000 a 14.000 pesetas.

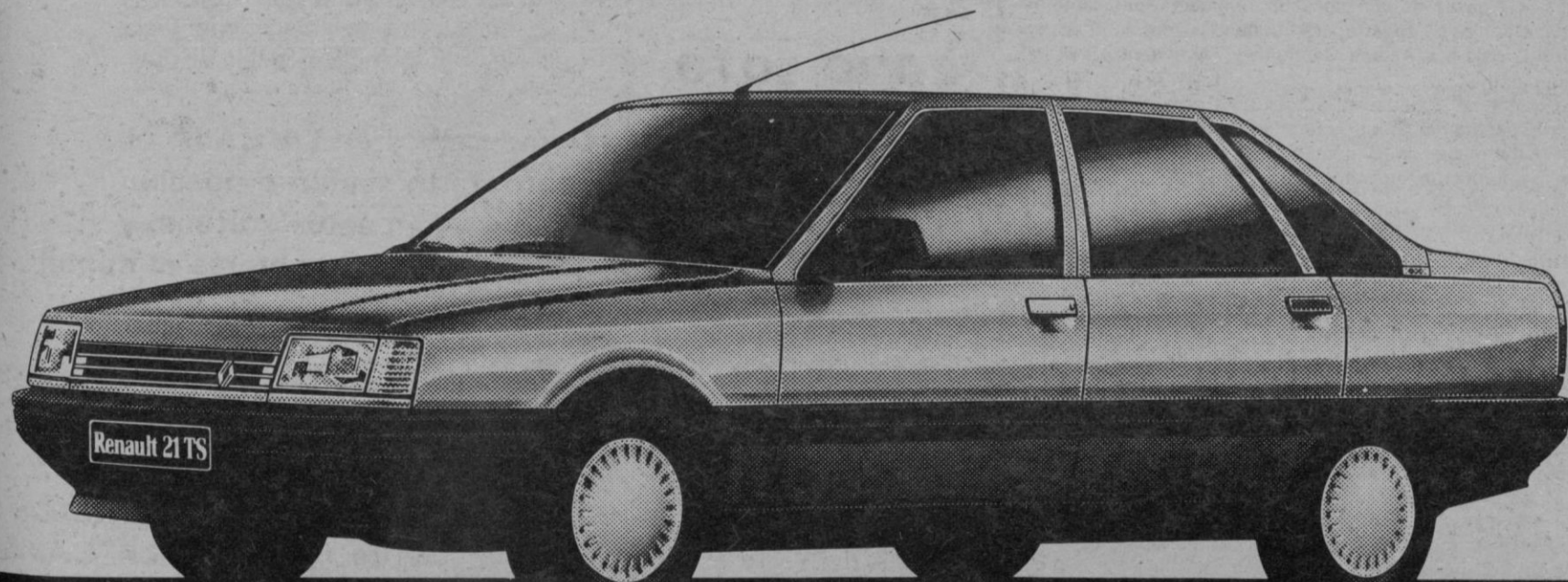
En ganado caprino se vendieron los lechones entre 370 a 380 pesetas kilo vivo; cabras vida, de 5.000 a 6.000 pesetas/unidad; cabras para matadero, de 2.500 a 3.000 pesetas, y cabras emparejadas, de 8.000 a 10.000 pesetas.

Luvede



Más de 1.450 puntos de asistencia en toda España.  
RENAULT recomienda lubricantes elf

**RENAULT**  
COCHES LLENOS  
DE VIDA

**LO QUIERE SEGURO.****NUEVO RENAULT 21 TS****1.740.000 P.V.P.**

• Motor 1.721 c.c. • Potencia: 90 CV. • Velocidad: 185 Km/h. • Servo Freno "Master-Vac" • Encendido electrónico.

## España no investigará los barcos que entren en nuestros puertos

Madrid.— El Centro Democrático y Social y el Partido Comunista de España cuestionaron ayer la compatibilidad del eventual ingreso de España en la Unión Europea Occidental (UEO) y los resultados del referéndum sobre la OTAN. Alianza Popular y Democracia Cristiana consideraron positivo, por su parte, la adhesión de España a la UEO, cuyo Consejo de Ministros decidió el lunes invitar a nuestro país, junto a Portugal, a iniciar las conversaciones para su incorporación.

El Gobierno español, a través de la OID y otras fuentes oficiales, consideró que la futura incorporación a la UEO es «plenamente compatible con la política de paz y seguridad española y, por lo tanto, con los términos aprobados en el referéndum sobre la permanencia» de España en la OTAN y «no altera la política de no nuclearización» decidida en esa consulta.

Por su parte, el presidente del Gobierno, Felipe González, aseguró ayer que «no vamos a hacer una investigación sobre los barcos que entren en nuestros puertos» para saber si llevan armas nucleares porque «no nos parece responsable». El presi-

dente del Gobierno salía así al paso de la polémica abierta con la oferta de adhesión de España a la UEO sobre si el tránsito de armas nucleares en buques que atracan en los puertos españoles vulnera las condiciones del referéndum de permanencia en la OTAN—que señalan la prohibición de instalar, almacenar o introducir armas nucleares en territorio español.—Efe.

## EN POCAS LINEAS

**El presidente del Gobierno,** Felipe González, podría entrevistarse con el pre-candidato demócrata a la Casa Blanca, Michael Dukakis, en el viaje que realizará la próxima semana a EE.UU. para pronunciar una conferencia en la Universidad de Harvard.

**El Gobierno español estudia** la suspensión, para este mismo año, de las importaciones de uranio enriquecido procedentes de Namibia, según dijo ayer el secretario de Estado de Cooperación Internacional y para Iberoamérica, Luis Yáñez.

## Un minero leonés muere en accidente laboral

Toreno del Sil (León).— Un operario de talleres de la Minero Siderúrgica de Ponferrada (MSP), Manuel Fernández Estrada, de 53 años, casado y con dos hijos, murió en la localidad leonesa de Toreno del Sil al ser aplastado por la carga de un vagón de carbón, confirmaron hoy fuentes empresariales.

El accidente ocurrió anoche, en la línea férrea de la MSP, entre Ponferrada y Villablino, cuando un grupo de trabajadores de la citada empresa trataba de levantar un vagón del tren número 26, para reparar un eje que se había roto.

La carga que transportaba el vagón se volcó hacia el lado derecho, donde se encontraba Manuel Fernández Estrada, que quedó aplastado por el carbón.

Las causas de la muerte fueron dictaminadas como asfixia mecánica por comprensión a causa de aplastamiento.—Efe.

## La Policía incauta más de una tonelada de hachís

Torrox (Málaga).— La Policía malagueña ha detenido y puesto a disposición judicial a seis personas, presuntos integrantes de una organización dedicada al tráfico de drogas, a los que incautó 1.117 kilogramos de hachís, valorados en más de dos mil millones de pesetas.

Tras varios meses de vigilancia policial, informa el Gobierno Civil malagueño, se tuvo la certeza de que el pasado domingo se preparaba la introducción de un nuevo alijo de droga, por lo que los funcionarios de Policía de la Sección de Estupefacientes de la Comisaría de Málaga, en colaboración con los de la Comisaría de Torre del Mar y fuerzas de la Guardia Civil, montaron un dispositivo de vigilancia en la zona costera situada entre la barriada de El Morche y el faro de Torrox.

En las horas de la madrugada se observó la presencia de un vehículo todo terreno, matrícula MA-4383-I, cargado con numerosos fardos, que al ser interceptado por la Policía se comprobó que contenían 1.117 kilos de hachís.—Efe

## BONO LOTO

La combinación ganadora del sorteo de la Bono Loto de la Lotería Primitiva correspondiente al miércoles 20 de abril de 1988 fue la siguiente:

12 - 17 - 24 - 29 - 45 - 49. Número complementario, 34.

La combinación ganadora del sorteo de la Bono Loto de la Lotería Primitiva correspondiente al martes 19 de abril de 1988 fue la siguiente:

17 - 23 - 28 - 33 - 36 - 38. Número complementario, 2.

La combinación ganadora del sorteo del Bono Loto de la Lotería Primitiva correspondiente al lunes 18 de abril de 1988 fue la siguiente:

6 - 29 - 31 - 33 - 34 - 38. Número complementario, 47.

La combinación ganadora del sorteo del Bono Loto de la Lotería Primitiva correspondiente al domingo 17 de abril fue la siguiente:

17 - 20 - 22 - 25 - 32 - 48. Número complementario, 3.

## Encuentros oficiales de Sergio Ramírez con Felipe González y Alfonso Guerra

Madrid.— El vicepresidente de Nicaragua, Sergio Ramírez, que ayer se entrevistó por separado con Felipe González y Alfonso Guerra, afirmó que España participará en la verificación de los acuerdos de Esquipulas y que el presidente del Gobierno español ha aceptado la invitación de visitar Nicaragua, aunque aún no hay fecha.

El vicepresidente de Nicaragua, Sergio Ramírez, informó ayer en el Palacio de la Moncloa al presidente del Gobierno español, Felipe González, sobre la marcha de las conversaciones de paz que el Gobierno sandinista ha mantenido con la «contra» en Managua y anunció que las negociaciones continuarán el próximo día 28 también en la capital nicaragüense.

También dijo Ramírez que habían hablado sobre la situación en general en Centroamérica y del papel que España puede jugar en la verificación, junto con Canadá y Alemania Federal. A este respecto dijo que existe el acuerdo de que estos tres países participen en la verificación y que sería deseable que también lo hicieran otros, como Suecia o Noruega, y que la forma de participación se decidirá en la próxima reunión de cancilleres. Dijo también que había transmitido al presidente del Gobierno español la invitación para que

visita Nicaragua. Añadió que Felipe González le había respondido que visitará el país centroamericano.

Según publica hoy «Diario 16»

## ETA tiene ya 600 millones de los Revilla

Madrid.— La organización terrorista ETA tiene ya en su poder unos seiscientos millones de pesetas procedentes del pago exigido a la familia de Emiliano Revilla para liberar al empresario soriano, secuestrado el pasado 24 de febrero.

Revilla para liberar al empresario soriano, secuestrado el pasado 24 de febrero.

Fuentes solventes señalaron que la mayor parte de este dinero, unos cuatrocientos millones de pesetas, se pagó a finales de la semana pasada en el País Vasco, después de haberla depositado en un lugar secreto. El resto, doscientos millones de pesetas, se pagó en las afueras de Madrid.

La familia mantenía ayer un moderado optimismo sobre un pronto desenlace de un secuestro que se prolonga por espacio de dos meses.

## bolsa de madrid

La Bolsa madrileña experimentó hoy una baja de 0,48 puntos, por lo que su índice general queda establecido en 272,39 puntos, según informa Efe.

La jornada de hoy estuvo centrada en la salida del nuevo IPC, fijado en el 0,7, por lo que no se ven claros horizontes en el mercado bursátil madrileño.

La sesión tuvo un desarrollo de duda e indecisión, con tendencia a la baja en casi todos los corros. Hubo algunas mejoras en grupos aislados, como en el eléctrico, el químico y de la construcción. En alimentación destacó Tabacalera, con una subida de 64 puntos.

Telefónica bajó discretamente y los bancos tuvieron en su mayoría repeticiones de cambios.

Estas pequeñas alzas hicieron que la sesión quedase algo mejor entonada, aunque el papel volvió a hacer acto de presencia al cierre de la sesión y se acusará la elevación del IPC.

En petróleos, Española de Petróleos baja 13 y Petromed 5.

En eléctricas, Cantábrico bajó 0,50, Endesa 3, Viesgo 6, Gas Madrid 10, Hidrola 0,75. Los avances correspondieron a Iberduero con 1,50, Saltos del Nansa y Sevillana con 0,50 y Unión Fenosa con 0,25. Repitieron cambios Reunidas de Zaragoza y Catalana de Gas.

En metálicas básicas, Hornos sube 2, y Acerinox 17 y Tubacex 4. Nueva Montaña baja 0,50, Felguera repite cambio.

En materiales de construcción, Asland y Cristalería suben 25, Uralita baja 6 y Asland Cataluña y Financiera y Minera repiten cambios.

En químicas, Explosivos sube 13 y Energías baja 1,50. Cros y Española del Oxígeno repitieron cambios.

En metal mecánica, Sistemas Af repite cambio.

En construcción de maquinaria, Amper bajó 10. Cesel sube 15 e Imisa 10.

En Automóviles, Tudor y Fasa bajan 5 y Citroën 45, Nissan 5,75.

En material de transportes, Macosa repite cambio.

En alimentación, Uniasa baja 7, Frimancha 18, Viscofán 30, Savín 10 y Azucarera 35. Sobresalió el avance de 64 puntos en Tabacalera.

En papeleras, Española baja 5, Torras 20, Unipapel 15 y Ence 3. Sarrió subió 11. Repitió cambio Navarra y Zubiri.

En construcción, Cubiertas baja 5. Dragados subió 9 y Fomento repitió cambio.

En comercio, Finanzauto bajó 10 y Prosegur 15. Campsa repitió cambio.

En autopistas, Autopistas sube 4,75, Estacionamientos Urbanos baja 5, Iberpistas 2 y Saba 28. Acesa repitió cambio.

En seguros, Mapfre y Ercos repiten cambio y Fénix baja 40.

En inmobiliarias, Metro cotiza a 840 sin derecho. Urbanizadora Metro a 850 sin derecho, Vacesa a 900 sin derecho. Urbis sube 2 puntos, Vallehermoso 4 y Renta Inmobiliaria 20. Encinar baja 18 puntos.

En bancos, Bilbao y Vizcaya bajan 10 y Popular 3. Central, Banesto, Exterior, Hispano y Santander repitieron cambios.

Telefónica bajó 1,50.

## Resultado del Sorteo

«LA CAJA DOBLA TU SUELDO O PENSION»

correspondiente al mes de abril de 1988

### PREMIO NOMINA

Número 100

D. Pedro Manuel Miguel Abad -  
Haberes Junta de Castilla y León  
OFICINA DE SEPULVEDA

### PREMIO PENSION

Número 17.544

D. Juan Arroyo Posadas  
Pensionista de la Seguridad Social  
OFICINA DE SEPULVEDA

Domiciliando en LA CAJA el cobro de tu sueldo o pensión, participas en estos sorteos, y si sale tu número ¡cobrarás el doble!

Y ADEMÁS...

Un Seguro de Accidentes GRATIS de UN MILLON DE PESETAS para las nóminas domiciliadas en LA CAJA

Infórmate en tu Oficina de LA CAJA



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA



## CC.OO. convoca encierros y manifestaciones para hoy

Según manifestó ayer la secretaria de Empleo de CC.OO. Salce Elvira, este sindicato tiene previsto sacar hoy a la calle a cerca de 100.000 trabajadores, la mayoría de ellos parados. Salce Elvira, señaló que las movilizaciones y encierros (éstos en las Oficinas del INEM) tendrán lugar en todas las capitales de provincia, así como en los pueblos más importantes de España.

Los objetivos de esta campaña, comenzada el pasado mes de marzo y cuya culminación tiene lugar hoy, son sensibilizar a la opinión pública y al Gobierno «ante el elevado número de parados sin cobertura de desempleo» y protestar por la «creciente flexibilidad del mercado laboral español».

## Nuevas movilizaciones en el sector porcino

Madrid.— Las organizaciones ganaderas españolas han convocado para hoy manifestaciones en Lérida, Zaragoza, Santiago de Compostela, Valladolid, Toledo, Murcia y Sevilla porque no ven representados los intereses de los productores en la cartera de medidas presentadas por el Gobierno español al Comité de Gestión de Carne de Porcino de la CEE.

## La CEOE deniega la ayuda económica para Alianza Popular

Barcelona.— La Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEOE) ha retirado la ayuda económica prometida a Alianza Popular (AP) para las próximas elecciones autonómicas catalanas, que se celebrarán el 29 de mayo. La decisión ha sido adoptada directamente por el presidente de la patronal, José María Cuevas, y trasladada a los dirigentes del partido conservador, según fuentes alianciastas. La CEOE había garantizado desde hace

varias semanas una cantidad cercana a los 100 millones de pesetas procedentes de sus fondos de ayuda.

Dirigentes de AP directamente relacionados con la campaña catalana consideran que la decisión de la CEOE es «un golpe bajo», aunque difícilmente pondrá en peligro la financiación del partido para afrontar los comicios. AP destinó a las autonómicas de 1984 la suma de 389 millones de pesetas, cantidad que se consideró entonces un despilfarro. La cifra presupuestada para esta campaña es sensiblemente inferior y se sitúa alrededor de 300 millones.

## Fernández Ordóñez se recupera con normalidad tras su operación

Madrid.— El ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, se recupera con normalidad de la operación de «rección transuretral por proceso benigno de próstata» que le fue practicada al mediodía de ayer en la clínica Puerta de Hierro, han informado portavoces del palacio de Santa Cruz.

Fuentes de la citada clínica señalaron que el proceso de recuperación del ministro durará «tres o cuatro días», tras lo cual podrá regresar a su domicilio. Fernández Ordóñez deberá convalecer «al menos durante dos semanas», según fuentes médicas, «e ir incorporándose lentamente a su proceso normal de viajes».

## TOROS

### Ortega Cano, Litrí y Camino pasaron con dignidad

Plaza de la Real Maestranza. Lleno hasta la bandera. Cuatro toros de Salvador Domecq, muy deslucidos, y dos sobrerros, uno de Núñez Moreno de Guerra, Malo, y otro de Núñez Hermanos, infumable.

Ortega Cano, estocada atravesada y dos descabellos (silencio). En el cuarto, pinchazo y estocada (silencio).

Litrí, tres pinchazos y media (palmas). En el quinto, estocada y dos descabellos (aviso y ovación).

Rafí Camino, dos pinchazos y media estocada (palmas). En el sexto, dos pinchazos y estocada baja (aplausos).

## SUCESOS

### UN CARTERISTA TERMINO EN COMISARIA TRAS TOPARSE CON EL DELEGADO DEL GOBIERNO

Sevilla.— El delegado del Gobierno en Andalucía y gobernador civil de Sevilla, Alfonso Garrido, amargó la tarde a un contumaz carterista que intentó robar el bolso a dos señoras y que descubierto y denunciado por el alto funcionario, terminó en Comisaría.

El doble intento de robo lo protagonizó M.C.P., de 50 años, natural de Salamanca y con 65 detenciones en su haber, según dijo a Efe un portavoz de la Policía Municipal de Sevilla.

Su detención tuvo lugar después de que el delegado del Gobierno, que salía del festejo taurino, viera como el carterista metía la mano en el bolso de una señora y sacaba de él un objeto.

«Tras acercarme y recriminarle su acción, se consiguió que devolviera las gafas que había sustraído», explicó a Efe Alfonso Garrido, quien no conforme, siguió durante unos metros a M.C.P. que no tardó en intentar desvalijar el bolso a otra señora.

Ante la reincidencia, el también gobernador civil de Sevilla avisó a un policía a quien le ordenó que detuviera al carterista. Efe

### DETENIDOS DOS JOVENES QUE INTENTABAN ROBAR 300 KILOS DE PINTURA

Sestao (Vizcaya).—La Policía Municipal de la localidad vizcaína de Sestao detuvo a dos jóvenes cuando intentaban robar cerca de 300 kilos de pintura en un polideportivo en construcción.

Los hechos se produjeron sobre la una y media de la madrugada cuando una patrulla de la guardia urbana se dio cuenta de que tres jóvenes estaban introduciendo herramientas y botes de pintura procedentes de un polideportivo en construcción en un coche estacionado en las inmediaciones.

Los jóvenes trataron de huir, pero dos de ellos fueron capturados por los agentes, quienes incautaron el material presuntamente robado, más de 300 kilos de pintura, latas de disolventes, cepillos de espátulas.—Efe



Más de 1.450 puntos de asistencia en toda España.  
RENAULT recomienda lubricantes elf

**RENAULT**  
COCHES LLENOS  
DE VIDA

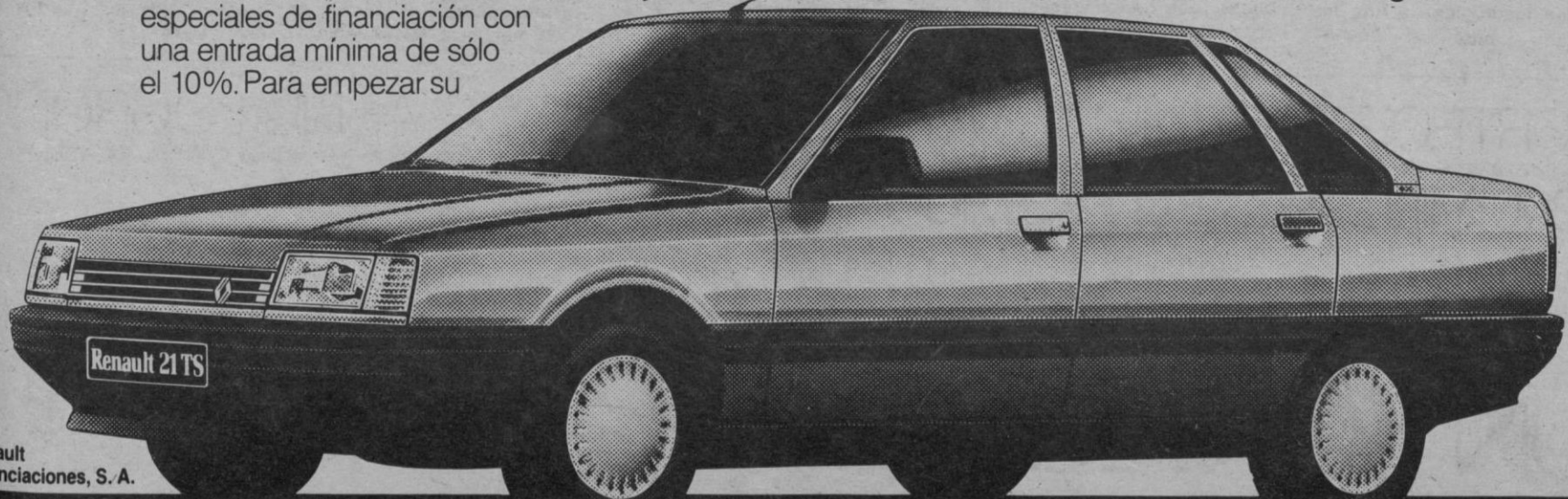
# SEGURISIMO.

Un negocio sin riesgos. Es el momento de comprarse el ultimísimo Renault 21 TS. Si lo financia con nosotros en 2, 3 ó 4 años, **le regalamos el seguro a todo riesgo durante un año**, firmado con la **compañía Winterthur a través de nuestra Agencia Dissa.**

Un verdadero regalo de Primavera. Le ofrecemos además condiciones muy especiales de financiación con una entrada mínima de sólo el 10%. Para empezar su

nueva vida con el nuevo Renault 21 TS seguro de lo que hace. Y muy seguro de comprar el coche que quería.

**Si necesita más información, pregunte por el Sr. Financiación en cualquier punto de la Red Renault, o si no, llame al 900-15 55 55. La llamada es gratuita.**



Renault  
Financiaciones, S. A.

**NUEVO RENAULT 21 TS**

**1.740.000 P.V.P.**

## «Las cosas se están tranquilizando en el Golfo Pérsico», declaró ayer Ronald Reagan

Washington.— «Las cosas se están tranquilizando en el golfo Pérsico, y esperamos que sigan así», aseguró ayer el presidente norteamericano, Ronald Reagan, dando por concluida, de momento, la mayor confrontación militar entre EE.UU. y el Irán del imán Jomei. Sin embargo se mantiene la tensión, y el presidente convocó, en los sótanos de la Casa Blanca, al Consejo de Seguridad Nacional para estudiar la situación y tener preparadas opciones militares por si es necesario responder a ataques iraníes contra intereses norteamericanos en cualquier parte del mundo.

Irán atacó ayer al Fal V, un petrolero de los Emiratos Arabes Unidos. Un barco del sultanato de Omán rescató a los 20 miembros de la tripulación, mientras un barco bombero intentaba sofocar el fuego declarado a bordo.

Fuentes militares informaron que, por primera vez, Irán disparó el lunes cinco misiles de fabri-

cación china Silworm contra tres buques de guerra estadounidenses. Pero esta vez, a diferencia de lo ocurrido el año pasado, cuando una fragata de Estados Unidos fue alcanzada por un misil iraní, los navíos del gran Satán dispararon miles de fragmentos metálicos que engañaron a los cohetes de Jomeini, que se estrellaron en el agua. Hace un año, Washington sopesó la posibilidad de destruir las baterías de misiles Silkworm instaladas por Irán en la boca del estrecho de Ormuz.

Nueve barcos norteamericanos continuaban buscando ayer al helicóptero artillado de ataque Cobra desaparecido, con sus dos tripulantes, en la batalla aeronaval del lunes.

El helicóptero no regresó a su base en el crucero portamisiles Wainwright y, al parecer, fue abatido por los iraníes. Un buque de guerra francés encontró tres nuevas minas iraníes ayer frente a la costa de los Emiratos Arabes Unidos.

## Se reducen las diferencias entre Mitterrand, Chirac y Barre

París.— A cuatro días de la primera vuelta, François Mitterrand, Jacques Chirac y Raymond Barre continúan reduciendo sus diferencias ideológicas en todas las cuestiones capitales para entregarse a un pugilato táctico que embrolla peligrosamente todas las cartas electorales, silenciando la verdadera «revolución silenciosa» protagonizada por esta elección mayor. Mitterrand ha dinamitado los principios ideológicos de la izquierda francesa.

El vespertino Le Monde publicó ayer tarde un «dossier» económico particularmente revelador: por vez primera en la historia de la V República todos los candidatos que pueden aspirar al triunfo final (Mitterrand, Chirac, y Barre) no tienen diferencias mayores en ningún capítulo mayor de la gestión económica nacional.

Se trata, en Francia, de una ruptura ideológica de una importancia capital: hace apenas

siete años, François Mitterrand llegó al poder al frente de una coalición socialista-comunista que proyectaba consumir la «ruptura económica con el capitalismo», y la «construcción del socialismo a la francesa»... Ayer, Mitterrand se contentaba en afirmar que «el empleo y el crecimiento económico dependen del avance en el proceso histórico de la construcción europea...».

Paradójicamente, el verdadero alcance final de esta elección tendrá una dimensión estrictamente europea. En la escena política nacional francesa, la gravedad de los desafíos pendientes deja un margen de maniobra literalmente nulo. Y Mitterrand, Chirac y Barre no tienen diferencias de criterio irreconciliables en todos los grandes problemas mayores (déficit de la Seguridad Social, lucha contra el paro, estrategia de saneamiento de unas finanzas públicas, que fueron desestabilizadas entre 1981 y 1983).

## Israel cierra por dos días los territorios árabes ocupados

Jerusalén.— Israel cerró hoy, hasta el próximo viernes, los territorios árabes ocupados, debido a la celebración del 40 aniversario de la proclamación del Estado judío y a la jornada en memoria de los caídos en combate.

Esta medida precautoria se tomó también teniendo en cuenta posibles alteraciones del orden público por el sepelio de Abu Yiad, que se efectuará hoy en Damasco.

Después de tres días de duelo por el asesinato, en Túnez, del lugarteniente de Yaser Arafat, los palestinos de Cisjordania y Gaza no podrán pasar a territorio israelí hasta el viernes próximo.

Importantes localidades de Cisjordania, como Nablus, seguían hoy bajo estado de sitio militar, y la población no puede trasladarse entre los diversos distritos de esa zona de 5.000 kilómetros cuadrados.

Esta mañana sonaron en todo Israel las sirenas de alarma en señal de suelo nacional por más de 16.000 caídos en las cinco guerras que libró el Estado judío con los árabes desde su proclamación, el 14 de mayo de 1948.

## Daniel Ortega dice que lucharán hasta la victoria si no hay acuerdo con la «contra»

Managua.— El presidente de Nicaragua, Daniel Ortega, manifestó en la noche del lunes que si la «contra» no acepta un acuerdo de alto el fuego con los sandinistas, «no habrá más medio de alcanzar la victoria que la derrota militar». El dirigente nicaragüense, en su alocución a los congregados en la Plaza de la Revolución de la capital, declaró que «las negociaciones de paz no han progresado a causa de las presiones de Estados Unidos».

«Deberemos abandonar las fábricas, las escuelas y las oficinas —prosiguió Daniel Ortega— y nos trasladaremos a los puestos de combate para aplastar de una vez por todas a las fuerzas mercenarias». El presidente de Nicaragua realizaba estas declaraciones al término de las negociaciones sobre alto el fuego mantenidas entre sandinistas y «contras», diálogo que concluyó sin acuerdo concreto, aunque ambas partes aceptasen finalmente proseguir las conversaciones los días 28, 29 y 30 de abril. Según Ortega, el jefe militar de los rebeldes,

Enrique Bermúdez, «sostenido por los Estados Unidos y por la CIA», «se negó» a aceptar los acuerdos suscritos al más alto nivel por el Gobierno de Managua y la Resistencia Nicaragüense en Sapoá el pasado 23 de marzo, fecha en la que se concretó una tregua de sesenta días a partir del 1 de abril y la localización de enclaves a los que se dirigían los «contra».

Horas antes, el directorio de la Resistencia Nicaragüense regresaba a EE.UU. después de mantener cuatro días de reuniones con el Gobierno de Managua, sin que se lograran adelantos aparentes. Adolfo Calero, líder de los «contras», informó a su llegada al aeropuerto de Miami que la reunión había puesto de manifiesto que las posiciones de las dos partes están encontradas y que las soluciones a sus diferencias son difíciles. Efe

## PANORAMICA

**POLONIA:** El presidente polaco, Jaruzelski, recibió hoy en Varsovia a una delegación del Congreso Mundial Judío, encabezada por su vicepresidente, Kalman Sultnik, informó hoy la agencia polaca PAP.

**PORTUGAL:** Entre cuestiones políticas de gran importancia, el Parlamento portugués hizo un hueco en su última sesión para aprobar un proyecto de ley que permitirá y regulará la práctica del desnudismo en las playas de este país.

## Ciriaco de Mita nuevo presidente de Italia

Roma.— El líder democristiano Ciriaco de Mita pronunció ayer ante el Parlamento italiano su discurso de investidura como nuevo presidente del Gobierno, tras haber recordado antes —primero en el Senado y después en la Cámara Baja— al senador de su partido Roberto Ruffilli asesinado el pasado sábado por las Brigadas Rojas. En contra de lo que suelen hacer otros presidentes el día de su bautismo, De Mita no abordó directamente su programa de Gobierno —de 200 páginas—, que entregó a todos los diputados, sino que pronunció un discurso político de una hora, que, al parecer, había sido cambiado profundamente tras el asesinato de su amigo y consejero Ruffilli.

Antes de que De Mita entrara en el Parlamento la Prensa escribía que «la gente espera de él y de su nuevo Gobierno nada menos que la modernización y la refundación del Estado». De Mita, llorando sin pudor en los funera-

les de Ruffilli, había dicho que si lo que pretendían las Brigadas Rojas con su acción criminal era la de parar el carro de las reformas institucionales se habían equivocado, y añadió que el terrorismo «se combate con los resultados y no con las palabras».

## Crisis de Gobierno en Dinamarca por el armamento nuclear

Londres.— La primera ministra británica, Margaret Thatcher, ha advertido de las graves consecuencias que tendrá para la OTAN la decisión del Parlamento de Dinamarca de no permitir la entrada en sus puertos de barcos equipados con armas nucleares.

La aprobación en el Parlamento danés de esta resolución que ha llevado al primer ministro, Poul Schluter, a convocar elecciones generales, podría acarrear también la revisión de la permanencia de Dinamarca

en la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

Thatcher dijo anoche ante la Cámara de los Comunes que esta resolución danesa, similar a la adoptada por Nueva Zelanda, tiene consecuencias a largo plazo para la política de la OTAN.

La primera ministra reiteró que su Gobierno no confirma ni desmiente la presencia de armas nucleares en sus buques, por lo que éstos se mantendrán alejados de los puertos daneses.—Efe.

SORTEO ESPECIAL DE LA CRUZ ROJA. 23 DE ABRIL. LOGROÑO.  
4200 MILLONES EN PREMIOS.

# UN SORTEO MUY RICO



lotería  nacional  
La Lotería

**Cruz Roja Española**  
Da Mucho A Muchos

ATLETISMO.—Campeonato Provincial de Clubes

# Nuria García batió los récords de disco y peso

## El domingo, prueba importante: Campeonato de Castilla y León en junior

Informa: J.M.<sup>a</sup>



Arranz (CAS Caja), 14'9"8. 400 m.l., Lucía Rincón (CAS), 1'03"6. 100 m.l., Beatriz Núñez (CAS), 13"7. 1.500 m.l., Milagros Fernández (CAS), 5'27"0. 5 kms. marcha, Isabel Gaitero, 31'49"6. Disco, Nuria García (CAS), 35,16 metros (récord provincial). Peso, Nuria García (CAS), 9,30 metros (récord provincial junior). Salto altura, Sara Gómez (CAS), 1,30 metros. Jabalina, Estrella Hernández (CAS), 27,20 metros. Longitud, Montserrat Alonso (CAS), 4,77 metros.

### PROXIMAS ACTIVIDADES

En el fin de semana próximo van a desarrollarse un buen número de actividades atléticas en Segovia. El sábado serán pruebas de escolares, habrá jornada de mañana y tarde con cientos de atletas de base en las pistas.

Pero sin duda será el domingo más atractivo en pruebas, ya se disputa el Campeonato de Castilla y León de clubes, categoría junior y en el que participarán nueve equipos, representando —tanto en hombres como mujeres— a todas las provincias de la Comunidad y un atleta por prueba. Los quince mejores clubes clasificados, dentro de los distintos campeonatos autonómicos, pasarán a disputar la fase interzonal o campeonato nacional, a los que se unirá el campeón del pasado año.

### ¡TROFEO COLA CAO

Atletas de categoría benjamín, alevín, infantil y cadete, que tengan licencia oficial en la

Se ha celebrado el Campeonato Provincial de Clubes de Atletismo que organizó la Federación Provincial de este deporte. El tiempo, lluvioso, no fue una ayuda para los atletas que llegaron a las pistas de La Albuera. Participaron los equipos Blume Caja Segovia, Club Cuellarano y atletas del Dulciora y C. Cultural, ambos de Valladolid, en hombres, mientras que en femenino estuvieron el CAS Caja y el Cuellarano.

Hay que destacar, a la hora de las marcas, la gran actuación de

Luis Alvarez, 1'00"2 (Blume). 200 m.l., Igor Calvo (Centro Cultural Valladolid), 23"0. 800 m.l., Abrahán Lázaro (Dulciora), 1'59"1. 400 m.l., Antonio Díez (Dulciora), 49"8. 100 m.l., José Luis Martín (Centro Cultural), 11"2. 1.500 m.l., Oscar García (Dulciora), 4'10"7. 110 m.v., David Martín, 17"5. 5.000 m.l., Juan A. Verdugo (Cuellarano), 15'58; 4 X 100, Centro Cultural Valladolid «A», 46"1. Disco, Javier Pérez (Centro Cultural), 45,66 metros. Triple salto, David García (Dulciora), 13,41 metros. Pértiga, Alberto



Nuria García García. La atleta del CAS consiguió batir dos récords provinciales en categoría absoluta. En el de peso el récord lo superó en dos ocasiones. En la primera ocasión con un tiro de 9 metros y 30 centímetros y en la segunda con casi un metro más. Nuria está a punto de conseguir mínima para el Campeonato de España junior. Le falta un metro para lograrlo y de su buena forma actual se puede esperar que lo consiga muy pronto.

Contreras (Blume Caja), 3,50 metros. Peso, Javier Pérez (Centro Cultural), 14,51 metros. Salto altura, Agustín Fernández (Dulciora), 1,80 metros. Jabalina, Oscar Camacho (Dulciora), 43,66 metros. Longitud, Miguel Álvarez (Dulciora), 6,21 metros.

MUJERES: 200 m.l., M.<sup>a</sup> Antonia Miguelsanz (CAS Caja), 29"0. 3.000 m.l., Hénar

presente temporada, podrán intervenir en las pruebas que se desarrollarán en todas las provincias de Castilla y León durante los días 17 de abril a 15 de mayo. Los campeones de cada una de estas pruebas podrán asistir a la fase final que tendrá lugar en Segovia el día 28 de mayo próximo.

(Fotos: Antonio)

VOLEIBOL

# Excelente triunfo de Ertoil Caja ante el Dulciora

Informa: Pepe Santos

Nuevo encuentro amistoso del Ertoil Caja Segovia el que disputó el domingo en la cancha del Serichol con escasa asistencia de público. El rival fue el Dulciora de Valladolid, que salió derrotado por 3 juegos a 1 con parciales de 15-10, 15-9, 11-15 y 15-8.

El Ertoil Caja Segovia llevó el dominio del partido en todo momento realizando algunas jugadas de mérito aunque cometiendo algunos errores propiciados por algunos momentos de falta de concentración.

mucho más sencillo para el Ertoil que desde el principio se separó en el marcador por cinco puntos de diferencia y no permitió al Dulciora acercarse en ningún momento.

Los segovianos intentaron basar su ataque por los extremos de la red y dar así mayor descanso a Juan y Benito, que son los hombres que juegan por el centro, para que se emplearan a fondo en el bloqueo.

En el tercer juego realizó Marian numerosos cambios que no mermaron el juego segovia-



El primer juego fue el más disputado de todos con igualdad en el marcador durante el mismo aunque siempre el Ertoil mantuvo algún punto de ventaja. La principal virtud de los locales estuvo en el ataque, rápido y efectivo en todo momento. El Dulciora, que sólo desplazó a siete jugadores, realizó un ataque mucho más lento que el de los segovianos, por culpa de la mala recepción, lo que daba lugar a que el bloqueo y la defensa del Caja Segovia se situara y superaran en muchas ocasiones a los universitarios.

El segundo juego resultó

no en principio. Pero de ganar el Ertoil por 5-4, en un sólo cambio de saque, el marcador se convirtió en 5-12 para los vallisoletanos.

El Caja Segovia no cambió su juego en todo el partido: el saque no fue demasiado arriesgado aunque a pesar de ello se fallaron demasiados, el ataque fue lo mejor de los segovianos como ya viene ocurriendo en los últimos partidos mientras que la defensa estuvo mucho más segura y mejor colocada que en días pasados en Valladolid y en Alcalá.

(Foto: Antonio)

## Resultados de los encuentros del Deporte en Edad Escolar

Continúan disputándose los encuentros de voleibol correspondientes a los juegos en edad escolar. En el último fin de semana estos fueron los marcadores:

### INFANTIL CHICOS

Coop. Alcázar, 2; San José, 0 Seminario, 1; S. José «A», 2.

### ALEVIN CHICAS

Martín Chico «A», 2; Primo Rivera, 0. Primo Rivera «A», 2; Martín Chico «B», 0.

### ALEVIN CHICOS

Coop. Alcázar, 2; C. Prácti-

cas, 0. Primo Rivera, 0; Martín Chico, 2.

### TROFEO DEPORTES SANCHEZ AL MEJOR JUGADOR

Alevín chicas: Olmos y Herrero (C. Prácticas) y Victoria (M. Chico), 10 puntos.

Alevín chicos: Jiménez (Cooperativa Alcázar) y Marazuela (C. Prácticas), 15 puntos.

Infantil femenino: Senin (M. Chico), ganadora.

Infantil masculino: Osuna (S. José), 13 puntos.

Cadete masculino: De Pablo (Ertoil Caja Segovia), vencedor.

Cadete femenino: Enma (Ertoil Caja Segovia), vencedora.

¿Publicidad eficaz?  
En EL ADELANTADO

PRUEBAS Y CLASIFICACIONES

HOMBRES: 400 m.v., Juan

## TENIS

Campeonato Interclubes

## 7-5. EXCELENTE TRIUNFO DEL JUAN BRAVO ANTE EL ABULA

El encuentro de dobles decidió el vencedor final

Informa: J.M.<sup>a</sup>

Pese a que el tiempo de lluvia no permitió un desarrollo normal del partido, lo cierto fue que en las instalaciones del Club de Tenis Juan Bravo hubo interés por presenciar los encuentros del primer partido de competición del torneo interclubes de Castilla y León, que los tenistas segovianos disputaban en su casa.

El visitante era el Abula, de Avila. Conjunto fuerte y que siempre había tenido dificultades para los

está produciendo cierto retraso en el desarrollo normal de los partidos del torneo de primavera, este continúa disputándose. Entre las jornadas del sábado, que es festivo en la Comunidad, y del

domingo, se espera poder recuperar los encuentros que se suspendieron. Concretamente, para la jornada del sábado hay programados 12 encuentros masculinos y seis femeninos.



Carlos Gallego, venció

tenistas del Juan Bravo, y si bien en esta ocasión la victoria se quedó en casa, no hubo ninguna facilidad para conseguirlo y si una lucha constante por lograr cada punto en disputa.

Al final sería el partido de dobles quien decidiera el vencedor, lo que demuestra la igualdad de ambos clubes.

### MARCADORES

**Infantil:** Ignacio Lázaro (J. Bravo), vence a Jesús Alberto Jiménez por 6-1 y 6-3.

**Alevín:** Ignacio Sánchez (Abula), vence a Pablo Plaza por 6-4 y 6-4.

**Alevín:** Enrique Gonzalo (J. Bravo), vence a Fernando Montero por 6-3 y 6-1.

**Infantil:** Rodrigo Muñoz (Abula), vence a Diego Miguelsanz por 6-2 y 6-0.

**Absoluto:** Carlos Gallego (J. Bravo), vence a José Francisco Martínez por 6-7, 6-1 y 6-4.

Carlos Alonso (J. Bravo) vence a Javier de la Rubia por 6-1 y 6-3.

**Cadete:** Juan Vaquero (J. Bravo) vence a Oscar Hidalgo por 6-3 y 6-3.

**Alevín:** Enrique Álvarez (J. Bravo) vence a Carlos Reviriego por 6-1 y 6-0.

**Dobles:** Carlos Gallego y Carlos Alonso (J. Bravo) vencen a José Fco. Martínez y Javier de la Rubia por 7-6 y 6-3.

**Absoluto:** José Ramón Sánchez (Abula), vence a Miguel Ángel de Frutos por 6-1 y 6-1.

**Veteranos:** Ángel García Sánchez (Abula) vence a Ángel Fuentetaja por 6-2 y 6-4.

**Junior:** Luis Ángel García Escudero (Abula) vence a Esteban de Pablos por 6-2 y 6-0.

**Resultados Final:** Club de Tenis Juan Bravo, 7; Club de Tenis Abula, 5.

### TORNEO DE PRIMAVERA

Si bien el tiempo climatológico

## Emilio S. Vicario y Becker, eliminados en Montecarlo

Montecarlo.— Las derrotas de Emilio Sánchez Vicario y del alemán federal Boris Becker, cabeza de serie número tres, fueron lo más destacado de la segunda jornada del Gran Premio de tenis de Montecarlo, torneo que se disputa en tierra batida dotado con 55 millones de pesetas.

Emilio Sánchez Vicario cayó ante el alemán federal Tore Meinecke, por 6-3 y 6-3, mientras que Boris Becker no pudo con el checoslovaco Marian Vajda que le venció por 6-3, 5-7 y 6-1.

Por otro lado, la tenista española Arantxa Sánchez batió a la norteamericana Terry Phelps por 6-3 y 7-5 en la segunda ronda del torneo de Houston, dotado con 250.00 dólares en premios (unos 27 millones de pesetas). La española es la cabeza de serie número cinco.—Efe

## CUANDO CONDUZCA SU RANGE ROVER COMPRENDERÁ POR QUE HA MEREcido LA PENA ESPERAR.



Por ello, desde aquí, queremos agradecer la confianza, paciencia y colaboración de todos aquellos que están deseando ponerse a los mandos de su Range Rover.

Circunstancias ajenas a nuestra voluntad han sido determinantes para impedir su entrega dentro del plazo previsto.

En Range Rover estamos haciendo todo lo posible para que llegue a sus manos cuanto antes, ofreciéndole la seguridad de que cuando conduzca su Range Rover, su estilo, confort y excelentes prestaciones le recompensarán ampliamente, en todos los terrenos.

**RANGE ROVER**

Importador exclusivo para España: AUSTIN ROVER ESPAÑA, S. A. Apdo. n.º 14.845. Tel. 676 82 11. MADRID

CICLISMO

**Posible participación de Roche en la Vuelta a Aragón**

Zaragoza.— La organización de la Vuelta Ciclista a Aragón gestiona la participación del irlandés Stephen Roche, ganador del pasado Giro de Italia y Tour de Francia, además del Campeonato del Mundo en carretera, al frente del equipo francés Fagor.

La posibilidad de que Roche dispute la XXV edición de la Vuelta a Aragón supondría su reaparición tras una lesión que le ha mantenido ausente de las competiciones durante algún tiempo, y el comienzo de su temporada en tierras aragonesas.

Entre los equipos extranjeros se ha confirmado ya la asistencia del francés Fagor y de los belgas Roland y ADR; mientras se sigue negociando con otras tres formaciones extranjeras para conseguir su participación.

En cuanto a los equipos nacionales, ya es segura la presencia en la salida, el día 24 de mayo, de BH, Caja Rural, Helios-CR, Central Lechera Asturiana, Kelme, Reynolds, Kas, Seur, Teka y Zahor.—Efe

**Reunión de delegados de equipos inscritos en los Juegos Deportivos Municipales**

Durante mañana jueves, y el viernes se van a reunir en el Ayuntamiento segoviano los delegados de todos los equipos inscritos en los IV Juegos Deportivos Municipales, con arreglo al siguiente horario:

Mañana jueves, a las 19 h., baloncesto masculino; a las 21 h., baloncesto femenino.

Viernes, día 22, a las 19 h., fútbol y, a las 21 h., fútbol sala.

**El viernes, entrega de trofeos de la SDF «La Caña»**

La entrega de trofeos del Concurso de Pesca de la Sociedad Deportiva F. «La Caña», que estaba prevista para hoy, tendrá lugar el próximo viernes, día 22, a la misma hora y en el mismo escenario; es decir, a las siete y media de la tarde en «Los Gascones».

MOTOCICLISMO

**Torrontegui correrá en el Jarama**

Madrid.— Herri Torrontegui, piloto de Autisa, está ya recuperado del accidente que sufrió en el circuito de Calafat, el pasado domingo, y participará en la prueba puntuable para el Campeonato del Mundo que el día 24 se disputará en el circuito del Jarama.

Torrontegui sufrió un accidente al derrapar su motor en una curva a más de 170 kilómetros/hora, y fue atendido en la Clínica Dexeus de contusiones múltiples, distensión en un muñeca y un dedo de un pie roto, lesión con la que correrá en el Jarama.—Efe.

FUTBOL

FUTBOL

**AFE y la Liga Profesional llegaron a un acuerdo total sobre el convenio**

Madrid.— La comisión mixta formada por la Liga de Fútbol Profesional y la Asociación de Futbolistas Españoles, reunida ayer en la sede de la Liga, llegó a un acuerdo definitivo en el convenio colectivo de los futbolistas, informó a Efe Juan José Iriarte, presidente del sindicato de futbolistas.

En la reunión se acordaron los últimos puntos del convenio que restaban por resolver: el plus de antigüedad, el partido de homenaje y las pagas extraordinarias.

En lo referente al plus de antigüedad se acordó que los jugadores con más de dos años de pertenencia a un club reciban un incremento salarial del 5 por 100.

El partido de homenaje será optativo para los futbolistas, ya que si un jugador ha militado diez o más temporadas en un club tendrá derecho a cinco millones de pesetas. En este caso no se organizará el partido de homenaje.

Las pagas extraordinarias dependerán de los contratos de los futbolistas, ya que si el jugador tiene establecidas doce o trece mensualidades, automáticamente tendrá derecho a una más.—Efe

**Alemao dice que le quieren echar del Atlético de Madrid**

Madrid.— Ricardo de Brito Alemao, jugador brasileño del Atlético de Madrid, comentó ayer, después del entrenamiento que el primer equipo efectuó en el Vicente Calderón, que está contando ya los días que le quedan para abandonar el club «porque parece como si me quisieran echar». Alemao señaló también que, de todas formas, está muy tranquilo aunque «a final de temporada hablaré de todos los problemas que he tenido en este club».

Alemao, titular por Brasil en el pasado Mundial de México 86 y que llegó al Atlético a finales de la pasada temporada de la mano del posteriormente fallecido Vicente Calderón, aclaró sobre su situación que «desde hace tres meses se viene hablando de fichar a un tercer extranjero, por lo que tengo muy claro que soy yo el que tendría que salir del club».

«De todas formas —añadió Alemao—, estoy tranquilo, pero al final de temporada hablaré de todos los problemas que he tenido en el Atlético. Tengo tres años de contrato y me gustaría

cumplirlos, aunque el ambiente que se respira en el club es como si ya estuviera fuera».

Para el brasileño, el bienestar económico no está por encima de los intereses deportivos y así dijo que «prefiero antes que se me aprecie y se me quiera en el club».

Asimismo, Quique Ramos declaró que se ve muy negra su continuidad ya que «desde principios de temporada todo han sido problemas». Los otros tres jugadores de la «lista negra»: López Ufarte, Quique Setién o Abel, no quisieron ahondar en su problema.

Por otro lado, la junta directiva del Atlético reafirmó a Antonio Briones «como único entrenador del primer equipo», según un comunicado facilitado por la directiva de la entidad. La nota, publicada a fin de puntualizar sobre el trabajo desempeñado de Maguregui y Briones, dice que «el entrenador de la primera plantilla es Briones, con contrato en la actualidad y, en virtud del cual, único y exclusivo responsable del cargo que desempeña».—Efe.

COPA DE EUROPA

**Koeman no jugará ante el R. Madrid**

Eindhoven.— Pese a tener un resultado óptimo a su favor, los holandeses del PSV se muestran un tanto pesimistas respecto al partido de hoy frente al Real Madrid en la Copa de Europa. Y más ahora tras conocerse que el Comité de Apelación de la UEFA se limitará a reducir la sanción de tres partidos que recaen sobre Koeman en uno o dos encuentros como máximo, por lo que es seguro que hoy no podrá jugar frente al equipo madrildista.

GRAN EXPECTACION

El encuentro ha levantado una expectación inusitada por estos lares. El pequeño «Philips Stadium» con capacidad para 27.000 espectadores ha visto rebasada sus previsiones e incluso 300 aficionados españoles se han visto «colgados» en Amsterdam sin entradas y sin posibilidad de arreglo dada la incapacidad del estadio para acoger ni un solo espectador más. Serán finalmente el resto de los

españoles los que intenten contrarrestar en las gradas los ánimos de la hinchada holandesa que será controlada por más de 200 policías que han preparado un dispositivo especial de seguridad.

La temperatura en Eindhoven es excelente (22 grados) lo que favorecerá mucho al equipo español más acostumbrado que los tulipanes a este clima. El encuentro será arbitrado por el suizo Bruno Galler que tiene fama de casero y que puede verse influenciado por el ambiente tenso creado en torno al partido por la sanción de Koeman. El partido comenzará a las 19,30 horas y será televisado en directo por TVE-2.

Por su parte, el Español entrenó ayer por última vez antes del decisivo partido que le enfrentará al Brujas belga al que deberá vencer por más de dos goles de ventaja si quiere jugar su primera final de la Copa de la UEFA.

REGIONAL ORDINARIA

**C.D. Valsain, 1; Sp. Riazano, 4**

C.D. VALSAIN: Carreras, Faustino, Vázquez, Mansino, Jesús, Fernando, Juan, Ricardo, Aco, Herrerin y García. Lobo por Vázquez.

SP. RIAZANO: Palillo, Casito, Vitón, Maxi, Mauri I, Juan Manuel, Alfredo, Saturnino, José, Mauri II y Angel.

ARBITRO: El Sr. Pazos. Bien.

Partido sin historia el que presenciamos entre el líder del grupo y un mediocre conjunto local sin ganas y sin ilusión. Los de Riazano comenzaron el partido con nueve jugadores, incorporándose a los quince minutos de juego un nuevo hombre que sería expulsado en el minuto 75, lo cual demuestra la superioridad del Sporting Riazano que jugó más de media hora con nueve hombres, pero totalmente superiores en juego, fuerza y

ganas de jugar al fútbol.

Se adelantaron los visitantes en el marcador pero lograron empatar los de casa, resultado éste con el que finalizó la primera mitad del partido. En la continuación no hubo más que un equipo sobre el terreno de juego y éste fue el de Riazano que lo bordó; mientras, los jugadores locales eran unos meros acompañantes que presenciaron ese juego impotentes y perdidos en el campo.

Enhorabuena a los jugadores visitantes por ese campeonato y perdón porque el partido que el próximo domingo se debería celebrar en Riazano, el conjunto de Valsain no se presentará pues la directiva y el entrenador, dada la falta de seriedad y desgana de algunos jugadores, han decidido no viajar a dicha localidad salvo cambios de última hora.

Pablo Alejandro

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	P
Sp. Riazano	29	22	5	2	90	25	49
Cantalejo	29	17	6	6	73	53	40
Mozoncillo	29	15	8	6	64	35	38
Carbonero	29	14	7	8	64	47	35
Acueducto	29	12	8	9	58	42	32
Cantimpalos	29	12	8	9	68	57	32
Veganzones	29	13	6	10	50	46	32
Gim. Ayllonesa	29	11	8	10	59	47	30
Bernardos	29	9	7	13	46	62	25
Valsain	28	7	10	11	50	57	24
El Espinar	29	7	10	12	35	61	24
Coca	29	10	3	16	59	63	23
Sepúlveda	28	8	6	14	53	63	22
Bernuy	29	9	4	16	39	58	22
Turégano	29	7	7	15	52	80	17
Valseca	29	3	7	19	28	91	13

**El chileno Contreras marcó el gol 40.000 de la Liga española**

Madrid.— El pasado día 9, el partido Las Palmas-Athletic de Bilbao se convirtió en histórico, no por el triunfo del cuadro canario (3-1), sino porque en el minuto 75, el chileno Jorge Contreras conseguía el segundo gol de su cuenta personal, que, a la vez, suponía el tanto 40.000 de los marcados en la Liga española.

Hasta el comienzo de la presente edición del Campeonato de Liga, la LVII, en Primera se habían marcado 39.248 goles, en 25.466 partidos jugados. Dicha cifra, sumada a las dianas conseguidas hasta la jornada 31, daba un total de 39.998. Se estaba, al 3 de abril, a dos de la histórica cifra.

La jornada 32 tuvo dos partidos adelantados al sábado, día

9, el Sevilla-Valencia (0-0) y el Las Palmas-Athletic de Bilbao (3-1), por lo que fue, precisamente en éste, y sin lugar a dudas, donde se consiguió el hito de los 40.000 goles.

En el minuto 29, el chileno Jorge Contreras lograba el primer tanto del partido para Las Palmas. Fue en el 75 cuando el propio Contreras remató un servicio de Alexis y el balón, después de dar en la madera se alojaba en la portería de Buirrun. No sólo significaba una buena dosis de tranquilidad para el cuadro canario en su lucha por eludir el descenso, sino que sin saberlo, acababa de marcar el gol 40.000 en la historia de la Liga Española. El bilbaíno Uralde, en el 78, conseguía el del honor para el Athletic, que sería el 40.001.—Efe

**Un escocés entra en el Guinness por correr tres maratones seguidas**

Londres.— Raymond Hubbard, maestro escocés de 34 años, inscribió ayer su nombre en el libro Guinness de los records por ser el primer británico que ha participado en tres maratones en tres días consecutivos. Hubbard concluyó la maratón de Boston (EE.UU.) en 2 horas, 47 minutos y 51 segundos, después de haber participado el sábado y el domingo en otras pruebas similares celebradas en Belfast y Londres.

El maestro, que ayer regresó a Escocia desde Estados Unidos, empleó 8 horas y 22 minutos para realizar las tres pruebas, lo que supone 26 minutos menos que el anterior récord.—Efe

GOLF

### Ballesteros, favorito en el Open de Madrid que empieza mañana

Madrid. — Cuarenta millones de pesetas en premios, de ellos 6,7 para el vencedor, es la recompensa por la que competirán 144 profesionales en el Cepsa Open Madrid, quinto torneo del circuito europeo de golf de la actual temporada, que se disputará los días 21 a 24 de abril en el Club Puerta de Hierro.

Ausentes el galés Ian Woosnam, primero en la orden de mérito europea de 1987 y ganador del torneo el último año, el escocés Sandy Lile, reciente vencedor en el Master de Augusta (Estados Unidos) y el inglés Nick Faldo, triunfador en el Open Británico 1987, el interés de los aficionados estará sin duda centrado en Severiano Ballesteros.

El jugador cántabro vuelve a la capital de España para intentar conquistar por tercera vez este abierto madrileño, como ya lo hiciera en 1980 y 1982.

En cuatro días se desvelará la incógnita de si al final terminará en vencedor el Ballesteros que tuvo un comienzo triunfal en el Open de Mallorca, primer torneo del circuito europeo, o el que no pudo conseguir el título (quedó undécimo) en el Masters norteamericano, ni pasó el corte en Cannes.

Por tercera vez esta temporada, el circuito europeo de golf

tendrá como sede terrenos españoles, y en este abierto de Madrid estarán los cuatro ganadores de los hasta ahora disputados: Severiano Ballesteros (Mallorca), el galés David Woelán (El Prat, Barcelona), su compatriota David Llewellyn (Biarritz) y el surafricano Mark McNulty (Cannes). —Efe.

### TELEGRAMAS DEPORTIVOS

**FUTBOL:** El presidente del Hércules C. de F., Emilio Orgiles, equipo de la Segunda División, ha revelado a «Efe» que «una persona anónima nos propuso por teléfono la compra del encuentro. Cartagena - Hércules, que disputamos el día 6 de marzo».

\*\*\*

El Benfica espera superar todos los records de público y de taquilla para el partido de hoy, contra el Steaua de Bucarest, semifinal de vuelta de la Copa de Europa. Los directivos del club portugués, que aspira a disputar la final de la Copa de Europa tras veinte años de ausencia, cuentan con 130.000 espectadores en su estadio de La Luz y una recaudación de 200 millones de escudos (160 millones de pesetas), incluyendo los derechos de transmisión televisiva para varios países.

\*\*\*

Lothar Matthaeus, centrocampista del Bayern de Munich y de la selección nacional de la República Federal Alemana, firmará mañana jueves el contrato que le unirá al club italiano del Inter, de Milán, durante tres años. Matthaeus, de 27 años, cobrará 670 millones de liras al año (74,5 millones de pesetas).

**AJEDREZ:** El ex campeón del mundo Anatoly Karpov, se encuentra en cabeza de la Copa del Mundo de ajedrez, que se celebra en Bruselas, al final de la decimocuarta jornada.

**TENIS:** La estadounidense Martina Navratilova, cabeza de serie número uno, se ha clasificado para la segunda ronda del torneo de tenis de Houston, puntuable para el circuito femenino y dotado con 25.000 dólares (unos 28 millones de pesetas), al derrotar a la checa Iva Bodarova por 7-5 y 6-1.

\*\*\*

El estadounidense Andre Agassi, cabeza de serie número uno, fue eliminado por su compatriota Greg Holmes en la segunda ronda del torneo de tenis de Corea del Sur, dotado con 124.000 dólares en premios (unos 14 millones de pesetas), por 6-3 y 6-2.

**VOLEIBOL:** Los equipos Torro Barberá, de Játiva y Acelsa, de Tenerife, por un lado, y Apeiritivos Medina, de Alcorcón, y Completa Español, de Barcelona, por otro, disputarán las semifinales de la copa de la Reina de voleibol, femenino, que se celebrará en el polideportivo «Los Cantos» de Alcorcón, los días 7 y 8 de mayo.

FUTBOL SALA. — I División

## Molduras Samboal y La Cojalba empataron a tres goles

Se celebró en el pabellón municipal de Arévalo el encuentro de fútbol sala entre los equipos segovianos Molduras Samboal y La Cojalba. Con gran asistencia de público, seguidores de ambos bandos, los dos equipos persiguieron constantemente la victoria. Por lo que resultó ser un encuentro muy discutido en el que las ventajitas del marcador fueron por poco tiempo.

El gol del empate se ejecutó dos minutos después en una jugada combinada entre Gómez y De la Sierra, siendo este último el autor del tanto. A dos minutos del descanso, Francisco, que sustituyó a Gómez, respondiendo a un rebote del balón, empalmó batiendo a Pascual. Al descanso, el resultado de 3-2.

En la segunda mitad, la pre-

sión ejecida por los dos equipos fue constante; si bien, las oportunidades de gol, que no faltaron, no supieron aprovecharse, salvo en el minuto diez por La Cojalba. El gol del empate fue obra de Moreno a pase de Chema, próximo al área.

Así pues, reparto de puntos en esta jornada para los dos equipos segovianos.

J.P.Q.

ALINEACIONES

**MOLDURAS SAMBOAL.** Miguel Angel, Del Dedo (1), Gallejo, Gómez, De la Sierra (1), Muñoz, Martín y Francisco (1).

**LA COJALBA.** Pascual, Luis, Víctor (2), Moreno (1), Chema, Claudio y Raúl.

Arbitró el encuentro el colegiado vallisoletano señor Pahino al que se le escapó el partido en diversas ocasiones por no señalar algunas jugadas y no estuvo acertado en otras muchas intervenciones. A pesar de ello, el encuentro se desarrolló con normalidad.

En lo que al partido respecta, en los primeros minutos de juego la presión de ambos equipos fue constante con intensos ataques y contraataques. Al minuto seis el dominio era de La Cojalba que anotó su primer gol; un minuto más tarde, al recibir Víctor, ejecutó un disparo desde los medios que traspasó la puerta de Miguel Angel por un extremo. La tónica de juego continuó similar, llegando el segundo gol para La Cojalba en el minuto doce, nuevamente por Víctor, a pase de Moreno, próximo a la línea de los nueve metros. En el minuto catorce el partido se complicó para el equipo de Cuéllar ante la reacción del Molduras Samboal. Este, en una constante presión en ataque, consiguió hundir moralmente a La Cojalba, iniciando así su escalada en el marcador. El primero de los tres conseguidos, marcados hasta el final de la primera parte, llegó por Del Dedo con un disparo raso desde los

### CLASIFICACIONES

DIVISION DE HONOR.

A - 1

	J	G	E	P	F	C	P
Interviú LLOYD S.....	8	7	1	0	27	10	15
CAJA SEGOVIA.....	8	3	2	3	22	18	8
Todagres Villarreal....	8	3	2	3	24	22	8
Redislogar Contransa...	8	3	2	3	18	23	8
Alcira F.S.,.....	8	2	3	3	17	20	7
Buades F.S.,.....	8	3	0	5	23	22	6
Marsanz F.S.,.....	8	1	4	4	19	24	6
Balnul F.S.,.....	8	2	2	4	17	26	6

A - 2

	J	G	E	P	F	C	P
Aerolineas Argentinas..	17	11	0	6	62	42	22
Salazones Diego.....	17	10	2	5	69	51	22
CUELLAR F.S.,.....	17	11	0	6	65	47	22
Cajasur Cordoba.....	17	11	0	6	57	54	22
Space Cargo.....	17	9	3	5	70	45	21
Toledo F.S.,.....	17	10	1	6	50	33	19
Ginebra Rives Bowling..	17	7	4	6	48	41	18
Alcudia Mallorca.....	17	9	0	8	67	62	18
Espumas Lea.....	17	7	2	8	66	63	16
Autoescuela Seneca....	17	6	1	10	52	61	13
Marsol Alugas.....	17	2	0	15	35	99	4
Cava Castell Sorells...	17	2	1	14	37	80	3

Toledo F.S. y Cava Castell Sorells, figuran con puntos de menos por sanción federativa.

PRIMERA DIVISION

	J	G	E	P	F	C	P
LA COJALBA.....	11	9	1	1	43	27	19
MOLDURAS SAMBOAL.....	11	6	4	1	44	31	16
Vadillos F.S.,.....	11	7	1	3	44	35	15
Coelectrica Ramses....	11	4	1	6	48	30	9
Vetonia Ledesa.....	9	4	1	4	30	34	9
Discoteca Sueño.....	11	3	1	7	45	54	7
Gordon Comarcal.....	10	2	1	7	18	54	5
Venta de Baños.....	11	1	2	8	27	52	4



Un recuerdo y una plegaria por el alma del señor

## D. Mahnahan Velasco Gordo

Doctor en Medicina y Odontología

Que falleció en Madrid el día 20 de abril de 1958

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

**SU ESPOSA, MARIA DE LA PURIFICACION JUNGUITO NAVAS; HIJOS, MAHNAHEN, JAIME, MERY (URSULINA DE JESUS), PALOMA Y MARIA ROSA; HIJAS E HIJOS POLITICOS, NIETOS, BISNIETOS, HERMANAS POLITICAS, PRIMOS, SOBRINOS Y DEMAS PARIENTES,**

Ruegan a sus amistades no le olviden en sus oraciones, por lo que les quedarán agradecidos

## ANUNCIOS POR PALABRAS

### ALQUILERES

ALQUILO piso céntrico, 136 m2. Teléfono 427913 (llamar 2 a 3).

### ENSEÑANZA

CONVOCADAS oposiciones: Administrativos, auxiliares, correos, agente judicial, policía municipal, etc. Gascos, 9. Teléfono 434010.

APRUEBA todas en junio. Clases intensivas EGB, muy baratas. Teléfono 426778.

### TRABAJO

ASUNTO NUEVO. Ganará en casa hasta 3.000 pesetas/diarias. Escribir a INICO. Apartado 1.209, San Sebastián.

SE NECESITA pinche de cocina y cocinero, ambos con experiencia. Teléfono 425220.

SE OFRECE conductor carnet 1.º especial con experiencia. Teléfono: 426290

PRECISO empleada de hogar. San Francisco, 6 (Gestoría)

INTERNA para Madrid. Casa dos señoras mayores. Teléfono 429995 (de 3 a 6).

NECESITO chica. Llamar a partir 8 tarde. Tlf.: 434585

NECESITO vendedores que visiten oficinas. Jóvenes. Mejor experiencia. Buena presencia. Cultura. Con vehículo. Tlf.: 437821

SE NECESITA chica interna para Madrid de 30 a 50 años, sueldo a convenir, informes recientes. Teléfono: 91-2628488

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 422719 (horas comercio).

NECESITO aprendiz de mostrador. Mesón de Los Gascones.

NECESITO ayudante de camarero, para barra. Bar JC.

SE NECESITA chapista profesional, para taller oficial, sueldo a convenir. Absoluta reserva. Teléfono 421108 (horas oficina).

SE NECESITA empleada de hogar. Teléfono 424590.

SE NECESITA chica para cuidar niños. Teléfono: 437173

NECESITO secretaria, jefe comercial, dos mensajeros con furgoneta, otro con moto pequeña para INDUSA, presentarse, Venta Magullo. Sr. Carpizo.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono: 425676

SE NECESITAN chicas para trabajo, muy bien remunerado. Teléfono 945/278840.

SE OFRECE pastor en el día. (975) 227202, de 9 a 10 noche.

POR PROXIMA apertura preciso siete personas mayores de 23 años, serias y responsables, que quieran moverse dentro de un elevado nivel de beneficios. R.M. Teléfono 96/3517034, Sr. Cortés.

### VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

!!!POR SOLO 5.000 pesetas al mes amueblamos toda su casa!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

SE HACEN portes y se recoge material usado. Teléfono 420009.

AUPAIR, convivencia familiar en los Estados Unidos. Interesados llamar teléfono 424968.

TOPOGRAFIA en general, mediciones de fincas, particiones, deslindes. Teléfono 426541.

### AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



LLANCASA, pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos: 425358 - 435962.



TOVAR: Piso 3 dormitorios, 2 baños, junto Ezequiel González.

TOVAR: Piso 3 dormitorios, todo exterior, Ezequiel González, zonas verdes.

TOVAR: Pisos edificio calle Velarde, rehabilitación, de 40 a 260 metros.

TOVAR: Piso Condé Sepúlveda, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada.

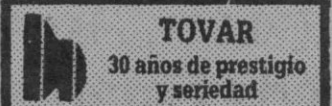
TOVAR: Piso 4 dormitorios, 3 baños, segunda planta. Facilidades.

TOVAR: Piso Nueva Segovia, 4 dormitorios, garaje, trastero, calefacción individual.

TOVAR: Piso Infanta Isabel, duplex, 160 metros. Gastos individuales. Facilidades.

TOVAR: Piso Independencia, cuatro dormitorios, trasteros. Planta cuarta. Gastos individuales.

TOVAR: Piso Agapito Marazuela, tres dormitorios, dos baños. Garaje. Trastero.



HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalet, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.



HABITAT: José Zorrilla. 65 metros. Completa instalación. 3.500.000. Renta 16.000.

HABITAT: Santa Eulalia. 65 metros. Tienda ultramarinos. 2.100.000. Renta 11.000.

HABITAT: Plaza San José. 52 metros. Cualquier actividad. Renta 700 ptas./mes. Posible compra.

HABITAT: Obispo Quesada. Tienda retales. 1.700.000. Renta 24.000.

HABITAT: José Canalejas. Prestigiada boutique. Completa instalación. 100 metros. 4.000.000. Renta 37.000.

HABITAT: Avenida José Antonio. 90 metros. Semiesquina, muy comercial, apropiado cualquier actividad. Renta 40.000.

HABITAT: Calle Colón. Frente Delegación Hacienda. 150 metros. Renta convenir.

HABITAT: Calle Alhóndiga. Junto c/ Real. 110 metros, semi-acondicionado. Condiciones convenir.

HABITAT: Ezequiel González. 50 metros. Completa y perfecta instalación. 1.000.000.

HABITAT: Ezequiel González. 30 metros. Negocio familiar. Renta 11.000.

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria.

### INMOBITEC

Técnicos Inmobiliarios a su servicio

PISOS, locales, traspasos, fincas, alquileres. Fdez. Ladreda, 25, 2.º D. Teléfono 430661.

### VEHICULOS

R-12, buen estado, toda prueba. Teléfono 424239 (de 3 a 4).

PARTICULAR vende Lancia Beta 2000. Precio interesante. Teléfono 437595.

VENDO Mercedes 300-D y Opel Kadett-GSI. Teléfono 437813.

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfs. 437813-425162.

R-6, 127, seminuevos, toda prueba, baratos. Informan: Telf.: 420473

### VENTAS

!!!LA CASA de las lámparas, enorme surtido!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

RODAMIENTOS Ferber, compresores ABC, manómetros, latiguillos, mangueras, cadena, piñones, peines motosegadoras, machos roscar, terrajas. Travesía José Antonio. Teléfonos 426645 - 426861.

!!!TRESILLOS, muchos tresillos y muebles convertibles!!! —los hacemos a medida— con perfecto diseño (facilidades de pago). «Lázaro Decoración». San Francisco, 34-36 (aparcamiento a 50 metros).

VENDO local comercial en San Marcos, único en todo el barrio. Teléfono 430512.

CITROËN  
BAJA AL  
**4,7%**

**AX 11 RE: 15.456 PTAS/MES\***

Citroën baja su tasa anual de recargo por aplazamiento, hasta el equivalente al 4,7% en 12 meses, para los AX, BX y CX versiones de gasolina. Llévase ahora su nuevo turismo Citroën financiado hasta 4 años, a través de Financiaciones Citroën, con una entrada mínima del 20% o el equivalente de su coche usado.

#### Sin letras ni gastos de formalización.

Precio de venta, todo incluido:					
AX 11 RE: 951.112 Pesetas	BX LEADER: 1.479.672 Pesetas				
Entrada inicial:					
AX 11 RE: 285.334 Pesetas	BX LEADER: 443.902 Pesetas				
Importe aplazado:					
AX 11 RE: 665.778 Pesetas	BX LEADER: 1.035.770 Pesetas				
Precio total aplazado a 4 años incluida entrada:					
AX 11 RE: 1.150.870 Pesetas	BX LEADER: 1.790.422 Pesetas				
Importe del recibo:					
12 MESES	24 MESES	36 MESES	48 MESES	60 MESES	
AX 11 RE	58.089	30.792	22.239	18.031	15.456*
BX LEADER	90.371	47.904	34.598	28.052	24.045*

ESTA OFERTA TERMINA A FIN DE MES.

RED DE CONCESIONARIOS CITROËN



OFERTA VALIDA, EN PENINSULA Y BALEARES, PARA VEHICULOS EN STOCK PEDIDOS Y MATRICULADOS ANTES DE FIN DE MES.

Aprobación DGP (P) 2/88

FINANCIACIONES CITROËN

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Tras la inminente salida de García Alonso, De la Dehesa y Rafael de la Cruz

## El secretario de Estado de Comercio dimitirá el próximo mes de julio

Madrid.— El secretario de Estado de Comercio, Miguel Angel Fernández Ordóñez, abandonará el cargo el próximo mes de julio, para incorporarse

como director ejecutivo alerno del Fondo Monetario Internacional. En fechas próximas, el secretario de Estado de Economía, Guillermo de la Dehesa; el

subsecretario de Economía y Hacienda, José María García Alonso; el secretario general de Planificación y Presupuestos, Rafael de la Cruz; el director general del Patrimonio, Prudencio García Gómez, así como otros directores generales, tienen también prácticamente decidido abandonar sus puestos. Solchaga tiene ante sí una profunda crisis en su ministerio, ya que se quedará prácticamente solo.

Fernández Ordóñez comunicó a Carlos Solchaga hace dos meses y medio su decisión de abandonar el cargo el próximo mes de julio, por razones personales y políticas. El ministro le aceptó la dimisión sin oponer especial resistencia y valoró positivamente su actitud de no aferrarse al cargo.

Entre las razones políticas, Fernández Ordóñez, habló de que tras seis años como secretario de Estado, primero de Economía y en los dos últimos años de Comercio, consideraba que era conveniente establecer un paréntesis.

Fernández Ordóñez sonó en la crisis de Gobierno de 1985 —salida de Miguel Boyer en Economía y entrada de Solchaga— como «ministrable» para las carteras de Obras Públicas y Transportes. La entrada de su hermano, Francisco Fernández Ordóñez en Exteriores descartó su nombramiento, entre otras razones porque en sectores del PSOE se consideró que era «demasiado» dos hermanos en el mismo Gobierno. Su designación un año después como secretario de Estado de Comercio pudo sorprenderle hasta a él mismo y en amplios sectores se consideraba que nunca se ha sentido cómodo en el cargo, aunque él lo niega.

El desgaste personal que le ha supuesto seis años en puestos claves del Ministerio de Economía es otra de las razones de haber presentado la dimisión.

# TODA LA ENSEÑANZA PUBLICA EN HUELGA



Más del noventa por ciento de los profesores de enseñanza pública no universitaria secundó ayer la huelga convocada por los sindicatos docentes. Entretanto, y con la proximidad del final del curso escolar, el Ministerio mantiene una postura con concesiones mínimas que, según los sindicatos, no varía en nada la propuesta anterior. A la huelga de enseñanza no universitaria se unirá hoy el paro de los profesores de todas las Universidades públicas españolas, que repetirán huelgas intermitentes los próximos días 27 y 28 de abril. En la imagen, representantes de los profesores no universitarios durante la rueda de prensa que ofrecieron ayer.— (Foto Efe)

## EN TELEGRAMA

### ESPAÑA

**LA PUBLICIDAD** de las financieras de automóviles suele inducir a error, según un informe presentado ayer por el Instituto Nacional de Consumo, ya que el interés cobrado al cliente frecuentemente duplica el número mágico que se señala en los anuncios y oscila entre un 19% y un 24%.

### Michael Jackson actuará, en Barcelona, contratado por Chupa Chups

Barcelona.— La empresa Chupa-Chups, fabricante de caramelos, ha contratado al cantante norteamericano Michael Jackson para que actúe en Barcelona el próximo mes de agosto, según informa Efe de fuentes de esta firma comercial.

El cantante de color presentará su último disco en el Camp Nou de Barcelona después de actuar en Marbella y Madrid. La actuación de Michael Jackson, que se desarrolla en un escenario diseñado por el director cinematográfico Steven Spielberg, se incluye en una gira europea que se iniciará el próximo mes de mayo e incluirá galas en Roma, París, Berlín y Londres, entre otras ciudades.

**AYER SE CLAUSURO** en la capital aragonesa el I Salón Mundial de Producciones para Televisión (Munditele), inaugurado el pasado viernes. Durante la jornada de ayer se entregaron los premios Augusto del festival, en el que concursaron diez series y ocho programas de televisión. El Augusto de Oro a la mejor interpretación recayó en el grupo de mimo catalán Tricicle por la serie «Tres estrellas», de TV-3.

**UN GRUPO DE PERSONAS** pertenecientes al movimiento independentista radical, CRIDA a la Solidaritat, sustrajeron a mediodía de ayer la bandera española que ondeaba en la sede de la Generalitat de Cataluña, introduciéndose dentro del edificio y saliendo de él sin ser detectados.

### EXTRANJERO

**EL SACERDOTE ESPAÑOL** Francisco Palau y Quer, fundador de la Congregación de las Carmelitas Misioneras Teresianas, será beatificado por el Papa Juan Pablo II el próximo domingo, en el Vaticano.

**UN HOSPITAL DE NANTES** (oeste de Francia) efectuó, la semana pasada, un doble trasplante corazón-pulmones en un joven de 19 años, se supo hoy de fuentes hospitalarias. El trasplantado «se encuentra en perfecto estado de salud», según las mismas fuentes.

## Estreno mundial en Madrid de «El Dorado» de Carlos Saura

Madrid.— Con la presencia de las más altas autoridades del Estado español, y casi un año después de que acabara su rodaje en Costa Rica, «El Dorado», la última película de Carlos Saura, verá su estreno mundial hoy, en Madrid. La película más costosa del cine español (algo más de mil millones de pesetas) continuará inmediatamente su andadura por España y por el resto del mundo (dentro de unas semanas concursará en Cannes).

«El Dorado», que dura algo más de dos horas y media, es la nueva imagen que el cine español quiere dar en el extranjero: películas mejor hechas, con presupuestos más altos, técnicos y artistas mejor preparados y productores que arriesgan como profesionales.

El de «El Dorado» se llama Vicente Andrés Gómez, que tiene por estrenar todavía «Remando al viento» (Gonzalo Suárez) y «Miss Caribe», de Fernando Colomo. Además prepara en estos momentos sendas películas con Fernando Trueba y Carlos Saura. Y por si fueran pocos datos para definirlo, es el distribuidor de «El último emperador», la película con la que Bertolucci ha alcanzado casi todos los Oscar de este año.

La filmación contó con uno de los mejores equipos técnicos y artísticos que se pueda hallar hoy en España. A la cabeza Víctor Albarrán, jefe de producción. Se encargó de que funcionase todo lo que estaba detrás de la película y también de que a Teo Escamilla no le falté los

casi mil metros de celuloide virgen diarios que cargó en alguna de sus tres máquinas Panavision (de un valor aproximado a los 16 millones de pesetas).

Saura y su equipo encontraron en Costa Rica la figuración necesaria para «El Dorado», unos hombres y mujeres que en nada desmerecen de los que entonces viajaron por el río Marañón. Parecen reencarnaciones de la época. Entre ellos fueron contratados unos 300 indios bibris, cuya vida transcurre en unas reservas de la zona de Talamanca, fronteriza con Panamá. Al principio no aceptaban, pues viven en otro mundo, pasando su tiempo entre la ociosidad y el trabajo en el campo y el artesanado de la madera y el barro. Para convencerlos fue necesario la ayuda de un antropólogo.

## Felipe González afirmó que jamás ha hecho ni hará tráfico de influencias

Madrid.— El presidente del Gobierno Felipe González, aseguró ayer que jamás ha hecho ni hará tráfico de influencias y añadió que nunca ha practicado ni lo hará «el cuñadismo».

González salía así al paso de una información publicada por «Diario 16», que asegura, entre otras cuestiones, que uno de sus cuñados y algunos de sus amigos se habían beneficiado presuntamente de la recalificación

de terrenos en el municipio de Matalascañas, cercano a Doñana. «No he intervenido en ese asunto para nada, dijo al presidente del Gobierno.

González dijo que estos rumores surgen porque «hay un mal cálculo de cuándo van a ser las elecciones generales», y añadió que «me gustaría tranquilizarles diciendo que serán en el año 90, así que tienen todavía mucho tiempo para tomar carrera».

Según CC.OO.

## La cobertura de desempleo descendió un punto desde enero

Madrid.— La cobertura de desempleo descendió desde el mes de diciembre hasta finales de abril un punto, situándose en algo menos del 26 por ciento, dijo ayer, en rueda de prensa, la responsable del área de trabajo de CC.OO., Salce Elvira.

Según CC.OO. en Córdoba la cobertura está ya en un 19 por ciento, al igual, que en Valladolid, el resto de Andalucía en el 20 y

en Castilla y León en el 26 por ciento, por lo que, afirma este sindicato, existen en la actualidad 2.657.000 trabajadores que no cobran ningún tipo de subsidio.

CC.OO. ha creado diversas oficinas de asesoramiento y defensa de los parados en Madrid, Gijón, Valencia, Badajoz y diversos puntos de Castilla-La Mancha y Castilla y León.— Efe.

## Plácido Domingo y Lucero Tena, en un concierto pro refugiados

París.— El tenor Plácido Domingo y la solista de castañuelas Lucero Tena actuarán hoy en un concierto a beneficio de los refugiados que se celebra en París bajo el nombre de «Clasic AID II», y en el que también participa otro español, el joven concertista de armónica Antonio Serrano.

Los tres intérpretes han puesto de relieve, en declaraciones a

Efe, la importancia de este concierto, organizado por el Alto Comisariado de las Naciones Unidas para los refugiados y por la UNESCO.

Lucero Tena dijo que este concierto significa «poder colaborar y, como se suele decir, aportar un granito de arena como artista».— Efe.

Suscríbase a:

**EL ADELANTADO**